Do Võ Phi Hùng Cựu HS Petrus Ký (67-74) tặng Huỳnh Chiếu Đẳng chủ Kho Sách Xưa Quán Ven Đường

80 phi cơ Việt - Mỹ LẠI OANH TẠC B.V

CẦU THANH YÊN BỊ XỤP VÀ 2 đài Radar bị phá hủy hoàn toàn

SAIGON (13-4) — Lực lượng không hộp Việt Mỹ đã oanh tạc 1 chiếc cầu miền Bắc trong bốn qua trên quốc lộ 1. Một vụ oanh tạc thả bom do các phản lực cơ Hoa kỳ đảm nhiệm đã đội bom xuống 2 cái cầu Radar miền duyên hải, cách Hà nội 230 dặm về phía Nam.

Lần oanh tạc đầu do 8 chiếc Skyraiders và 8 chiếc F-105 đội bom xuống cầu Thanh Yên. Cầu này bắng qua sông Rao Đa cách Đồng Hới 20 cây số và cách vùng phi quân sự chừng 90 cây số về phía Bắc.

Theo lời phát ngôn nhà binh phủ chừng 30m xụp xuống sông của cây cầu dài 150m.

Các phi cơ trên được 25 chiếc F-100 và F-101 yểm trợ. Tiếng đại bác phòng không nổ bật sau khi đoàn phản lực yểm trợ bắn phá. Tất cả các phi cơ đều trở về căn cứ vô sự.

Ngày lúc đó 15 chiếc F 105 của không lực Hoa kỳ cùng 25 chiếc F 100 và F 101 đi tấn công 2 đài Radar tại miền duyên hải B.V, 1 đặt tại đảo Hòn Mặt và 1 đặt tại hải cảng Cửa Lò.

Trongdip tới dự lễ bế mạc Đại Hội Báo Chí tới 13-4-65 tại N.V.H

T.T PH.H. QUÁT TRẢ LỜI 7 CÂU HỎI

Số 59 ✶ Năm thứ 3 ✶ Bộ mới 2đ. Thứ Năm 15-4-65 (14-3 Ất.L.)

THỜI SỰ nhựt-báo SÔNG «nóng bỏng»

Chủ nhiệm, Chủ bút: CHÚ TỪ, CHU V. BÌNH — Tòa soạn, Trị sự 267 Phạm-ngũ-Lão — Saigon — Điện thoại: 24.954 — Tổng thư ký: ĐẶNG-GIÁO

✦ TẠM NGƯNG CHỨC T.L.H.Q. VÀ T.T. PHẠM-VĂN-ĐỒNG

♠ LỄ BẾ MẠC ĐẠI HỘI BÁO CHÍ ĐÃ CỬ HÀNH RẤT TRỌNG THỂ

Lễ bế mạc đại hội

Lễ bế mạc Đại Hội Báo Chí năm 1965 được cử hành rất trọng thể. Phía ngoài Nhà Văn Hóa, đội binh danh dàn chào đã rất chỉnh hàng ngũ. Các vị Phó Thủ tướng, Quốc Vụ Khanh, Tổng Bộ Trưởng trong Chánh phủ, ông Phó Chủ Tịch Hội Đồng Quốc gia, Lực Pháp đã đến dự lễ từ 10 giờ.

Đúng 17g30 Thủ tướng Phan huy Quát đến. Thiếu Tướng Linh Quang Viên, Tổng trưởng Thông tin Tâm Lý Chiến, anh Tam Mộc Chủ tọa đoàn, anh Phan Việt Tuyển Chủ tịch Hội đồng Báo chí ra đón Thủ tướng vào Hội trường.

Anh Tam Mộc đại diện Đại hội đã tường trình về kết quả của đại hội, tiếp theo, anh Tam Mộc giới thiệu 14 nhân viên trong Hội đồng báo chí vừa mới thành lập.

Anh Phan Việt Tuyển đọc bản tuyên ngôn chung và bản quyết nghị chung của Đại hội trước khi đề lên Thủ tướng Chánh phủ. Thủ tướng Phan huy Quát đã đọc bài diễn văn ngắn khai-sự thành công của Đại hội. Thủ tướng nhấn mạnh rằng: «Đất nước chúng ta đang có chiến tranh, nhưng chúng ta quyết không vì lý do chiến tranh mà tôi bỏ 1 sự mệnh khác quan trọng hơn sứ mệnh kiến-tạo 1 nền dân chủ chân chính trong đó quyền tự do Ngôn luận được bảo đảm».

Bài diễn văn của Thủ tướng Phan

XEM TIẾP 2 TRANG 4

V. CỘNG ĐÃ BẮN HÀNG TRĂM QUẢ ĐẠN trái phá vào ba địa điểm THUỘC TỈNH QUẢNG-TRỊ

☆ 64 người chết, 37 bị thương trong số có 3 người Mỹ

◉ Đa số là thường dân vợ con các binh sĩ bị tử thương

QUẢNG TRỊ (TTL).— Nguồn tin quân sự Mỹ loan báo: Hồi tạng sáng ngày 13-4, VC đã lại mở lược phá kích dữ dội cùng một lúc vào 3 vị trí Quảng Trị, với gần 200 quả đạn trái phá 60 và 81ly, khiến cho tiêu 100 người chết và 37 bị thương, trong đó có 3 người Mỹ.

Nguyên vào lúc 0 giờ 30 ngày nói trên trong lúc mọi người đang yên giấc thì VC lại đã nã hàng loạt đạn trái phá liên tiếp vào 3 địa điểm dưới đây khiến cho một sự kinh hoàng chết dậy cho nơi ăn nằm và chống trả.

— Cuộc phản kích thứ nhứt nhằm vào cơ sở của Bộ Tư lệnh phòng vệ Lực quân Mỹ (MAC — VI) tại Quảng Trị. Lối 25 quả đạn trái phá 81 ly rớt vào cơ quan này, nhưng chỉ có 3 quả trúng đích gây hư hại cho vài chái nhà.

Nhiều thùng dầu đã trong khu đã bốc cháy. Kho này đã bị trúng 22 quả đạn trái phá 81 ly.

Tại các nơi nói trên, có tất cả 30 thường dân phải thiệt mạng, 15 (mười lăm) bị thương cùng thì binh sĩ V.N. chết và 2 bị thương.

Người ta cước cảnh kích bảy cho gây thương tích cho 3 người Mỹ.

Tại La Vang và Quận đường Hải Lăng

Cuộc phản kích vào nơi cư ngụ của 1 đơn vị tại La Vang đã gây tử thương cho 30 thường dân và [illegible] binh sĩ.

VC đã nã vào các nơi trên tới 100 trái phá 81 ly.

Lối 20 trái phá 60 ly và 81 ly đã rớt vào Quận đường Hải Lăng làm cho 2 binh sĩ VN chết, 6 C. sát viên bị thương và 9 thường dân.

XEM TRANG 3:

KIM của CHU TỪ

LẦN ĐẦU TIÊN TỔNG THỐNG JOHNSON ĐỀ CỬ

TỐ-TẤN CABOT LODGE lại sang sáu nước A Châu

ĐỂ THAM GIA Ý KIẾN VỀ VIỆT NAM

☐ Trong khi Hoa Thịnh Đốn bị quan thị ông Walker vẫn lạc quan như thường

HOA THỊNH ĐỐN 14-4 — Đại Phái Thanh Tiếng nói Hoa kỳ sáng hôm nay, đã loan tin, Tổng thống Lyndon Johnson đã gửi ông Cabot Lodge sang vùng Đông Nam Á để tham khảo ý kiến với các vị Nguyên Thủ trong vùng này, giải thích rõ rệt quan điểm của Hoa kỳ về vấn đề Hòa bình ở VN. Với tư cách Đặc sứ của Tổng thống Lyndon Johnson, ông Cabot Lodge quyền Đại sứ Hoa kỳ ở VNCH đã cố Tổng thống Kennedy bổ nhiệm sẽ đến các nước Tân Tây Lan, Phi luật tân, Đại Hàn DQ, Nhựt bản, Trung Hoa Dân Quốc, Úc đại lợi.

Ông Cabot Lodge đã từng Đại Biểu Hoa Kỳ tại Liên Hiệp Quốc hồi Tổng Thống Ấy Sơn Hao, sẽ rời Hoa Thịnh Đốn vào cuối tuần này. Đây là lần thứ nhứt Tổng thống Lyndon Johnson giao nhiệm vụ quan trọng cho ông Cabot Lodge. Chưa biết chuyến đi của ông Cabot Lodge kéo dài bao lâu.

Hoa thịnh Đốn có vẻ bi quan

Vẫn theo dải tin, nhiều yếu nhân ở Hoa Thịnh Đốn đã cho rằng tình hình Đông Nam Á rất nguy hiểm không được cải tiến và đang ở trên con đường ăn đam. Các yếu nhân ở Hoa thịnh Đốn vẫn còn hy vọng chỉ xem thái độ dốt khoát của Bắc Kinh, HaNội cũngnhư thái độ của các quốc gia khác nhứt là các quốc gia không theo phe nào đối với lời đề nghị

XEM TIẾP 7 TRANG 4

T.T Ph.H-QUÁT kiểm - thảo báo Sông

Ngày 13-4-65, ông Trần đình Khiêm, tham vụ báo chí phủ T.T. gọi điện thoại tới tòa soạn cho biết Thủ tướng muốn gặp bản báo chủ nhiệm. Do đó, hồi 11 giờ, Chu Tử lên phủ Thủ Tướng, và được Thủ tướng tiếp trong gần một tiếng đồng hồ.

Trước hết Thủ tướng cho biết bài «Ngày tiếp đón đầu tiên của Thủ tướng » trong mục Dâu Nghi có hai điểm không đúng sự thực:

1) Bữa Sông viết T. Tướng không giải quyết dứt khoát lời thính của cô bà Lê Thị Vàng là sai. Sự thực Thủ tướng đã trả lời dứt khoát cho bà Vàng biết con trai bà không thể xin miễn định được tuy nhiên con bà sẽ được phục vụ ở một đơn vị không tác chiến và được phục vụ ở ngay nơi gần đình bà sinh sống.

2) Trong 11 người được ghi vào danh sách Thủ tướng đã tiếp tất cả chứ không phải như báo Sông viết: Thủ tướng chỉ tiếp 2 người còn 9 người phái ra về.

Sau đó, Thủ tướng đã cởi mở, thân mật đàm đạo với Chu Tử về một số dự định của Thủ tướng: có mục đích tăng cường sự liên lạc giữa chính quyền và báo chí. Chu Tử đề phòng vấn Thủ tướng về mở vấn đề thời cuộc. Tất cả đều được Thủ tướng trả lời nhưng cũng có vấn đề Thủ tướng trả lời kém thời lợi dụng là dùng đàng tên một báo. Chẳng hạn Chu Tử hỏi tại sao Sông đăng tải 1 tin của đài VOA theo đó thì Đại Đức

XEM TIẾP 1 TRANG 4

Ô. ĐẠO DỪA XIN YẾT KIẾN T.T

đăng hai bản kiến nghị

ĐÔ THÀNH (VĐ).— Vào lúc 9giờ sáng 13-4, ông Đạo Dừa cùng 7 đồ tử đi chiếc xe du lịch số EB. 0345 đậu trước bốt Cảnh Sát

XEM TIẾP 8 TRANG 4

V.C BẮN CHẾT ÔNG J. GRAINGER (Mỹ)

SAU KHI BỊ BẮT 8 THÁNG LÀM TÙ BINH VÀ NĂM NGÀY TUYỆT-THỰC

✦ ÔNG NÀY ĐÃ BỊ NHỐT VÀO CŨI SUỐT NGÀY.

SAIGON (13-4-65).— Nhà cầm quyền Hoa Kỳ ngày hôm qua cho biết là 1 người Mỹ bị VC cầm tù trong 8 tháng nay đã bị đem bắn chết.

Ông Joseph Grainger bị VC bắt cóc tại Phú Yên ngày 8-8-64. Theo tin nhận được ông Grainger bị bắn chết ngày 12-4-65 sau 1 tuần trốn thoát khỏi trại giam. Ông Grainger bị VC bắt được khi ông đang gửi rửa bưu đồ áo tại 1 cơ sở nhà thuộc vùng rừng rậm ông vừa đạt chân tới. Hồi 9giờ ngày 12, tên VC bắt được ông hàng máu bắn chết ông vì ông không chịu theo về trại giam.

Cũng theo tin trên, ô. Grainger sau khi bị bắn được lôi về một xóm gần bờ Đông thanh mưu của chúng. Ông từ trần vì vết đạn quá nặng nghe đồn. Xác ông được chôn gần nơi đó và đem sau hàng 1 ngày mà đã đầu không cho ai nhận nhìn.

Những giờ phút cuối cùng của ông Grainger được thuật lại do Nhà Tổng giám đốc CSVN. Tin thu lượm do bộ Ngoại vụ cung cấp.

Nhà cầm quyền Hoa kỳ đang nghiên cứu kỹ càng vụ các chết của ông Grainger. Theo thông cáo, cái chết này được người nhà ông đăng phái trong thông tấn mới.

Ông Grainger bị bắt cóc ngày 8-8-64 khi chiếc xe jeep chở ông tới xưởng làm đường quận Tân Mỹ. Cùng đi với ông là viên phụ tá người Phi Luật Tân Elpido Languico và Trần v Lao thông dịch viên người VN. Sau khi bị bắt 3 người này được giải bắt tư lăng này qua lăng kia làm mục tiêu cho CS tuyên truyền, ngày 29-12 VC thả người Phi luật Tân và tái xử về. Theo lời ông Languico, trước khi được trả tự do, Cộng Sản bắt ông và người thông dịch viên phải xa cách ông Grainger. Ngày Languico trông thấy Grei ger lần chót là 1h12. Grainger bị tiêu chảy nhiều lần, nhứt trong chín ngày qui ông phải ngồi trên 1 cái cũi để tiếp tế nhưng không bị đưa tay ong.

Grainger bị thương nơi mắt trái vì VC phát đùng lưu đạn khi bắt được ông. Theo lời Languico Grainger nhứt định không chịu chạy theo VC khi chúng bắt được. Ông cứ thong thả bước.

Trong thời gian bị cầm tù Grainger tỏ thái độ bướng bỉnh nhất định

XEM TIẾP 0 TRANG 4

HÌNH TRÊN: Hai 10 giờ sáng ngày 13-4-65, Ông Tổng trưởng Bộ Nội Vụ đã mở cuộc họp báo để trình bày sự ý nghĩa bản cải Hội đồng Đô thành. Tính và Thị xã.

Tờ trái qua phải: Ông Tổng trưởng Bộ Nội Vụ, ông Thứ trưởng Tổng trưởng giám đốc Cảnh sát Quốc gia, ông Chánh văn phòng Bộ Nội Vụ.

HÌNH DƯỚI: Hội đồng báo chí lâm thời đang giới thiệu cùng Thủ trưởng trong ngày lễ bế mạc sau 8 ngày nhóm họp sơ nhứt. (ảnh L.V)

TRONG BUỔI HỌP CỦA TT CÔNG CHÁNH VÀ 41 KỸ SƯ Đ.H.V.N. TẠI NHÀ BIỂN ĐIỆN THỦ ĐỨC

CÁC KỸ-SƯ ĐIỆN HỌC ĐÃ ĐẢO ÔNG TỔNG-TRƯỞNG C.C. NGAY TỪ PHÚT ĐẦU

◉ Ông Tổng Trưởng ra về liền, bất chấp cả lời đả đảo của hội nghị.

Chưa bao giờ có cuộc họp «loạn» như họp ở nhà Máy biến điện Thủ Đức cuộc họp do Tổng trưởng Công Chánh triệu tập riêng các kỹ sư đã kỷ thiếu nghị nhưng kỹ sư lại bỉ mặt mười biểu đồ tới mà ông T. Trưởng không biết. Đến đã chứng kiến 1 cuộc họp mà chẳng tới tạm gọi là «không tiền khoáng hậu».

Hàng vạn xung phong đi linh không cho?

Chưa bao đã cái nhau và thì tục vì ông Tổng trưởng không chấp thuận việc cử thư kỹ đoàn và thật tỷ. Ông chỉ giải thích mà thôi. Hội nghị phản đối việc Kỹ sư kỷ kiến nghị và quyết định cắt chức ông Dương Kích Nhưỡng vì lý do chuyên môn.

Tiếng lác bung biểu đã thượng phục kỹ sư, ông T. trưởng đã nói đến chuyện có hàng chục nghìn người sẵn đi linh mà không cho, mà lại cứ bắt cho được kỹ sư. Và ông đang tra lý đầu cho kỹ sư khỏi đi lính.

Ông Tổng Trưởng chưa dứt lời, kỹ sư Tông xin cho chất vấn những bị từ chối. Ông T. trưởng kết thúc bằng chuyện không nên kỷ kiến nghị trong lãnh vực chuyên môn và ông đã đề tính Thủ tướng quyết định theo lời ông Dương kích Nhưỡng bằng ông Nguyễn hữu Minh và Thủ tướng đã ký.

Đả đảo ô.T.Trưởng làm ăm

Dứt lời là ông ra về ngay. Bất chấp yêu cầu cho chất vấn vì lý do thì tục. Bất chấp luôn những lời đả đảo làm ăm của kỹ sư, nhân viên, công nhân trong phòng họp.

Vừa mặt ông Tổng trưởng, cuộc họp thành họp bão do 2 kỹ sư GĐ 2 sở Biển điện TĐ và Nghiêm cầu dự án làm chủ tọa. Họp bão đã tố. 60ngườ kỹ sư và công nhân do Chủ tịch Nghiệp đoàn Cao Lê Hùng «tổ» ông Tổng trưởng, tố những người hung nói» của Tổng cuộc điện lực thân ông Tổng trưởng!

Chống việc thải người vô nguyên tắc.

Sau khi xác nhận rằng kỹ sư đoàn

XEM TIẾP 8 TRANG 4

MỘT TỔ CHỨC

Buôn lậu hột xoàn

Từ ngoại quốc về Saigon

Bắt được gần 100 hộc hột xoàn trị giá gần 2triệu bạc

ĐÔ THÀNH (VĐ).— Hay tin có 1 tổ chức nhập cảng hột xoàn lậu thuế, từ ngoại quốc đưa về Saigon. Tổ chức này là những bà danh giá trong Đô thành, mượn cớ xuất ngoại du lịch để buôn lậu. Tổ chức này, đã ăn ở trước với những nhà buôn hột xoàn lớn ở đường Tự do và Nguyễn Huệ.

Sau khi theo dõi các hàng thống trên, trên ngày 12-4, nhân viên An Ninh Đô thành, thấy một thiếu phụ đi chiếc xe du lịch Peugeot đến trước Thương xá Tax tay xách một bọc đầm.

Chận lại xét trong bọp bắt được trên 100 hột xoàn đủ loại trị giá gần 2 triệu bạc. Khi hỏi tới giấy tờ thì thiếu phụ ấy không có. Điều vô hết được biết tên là Phùng kim Phụng, 46t, nữ thương gia số 52A, đường Bùi thị Xuân. Số hột xoàn bị tịch thâu vụ được lập biên bản giải Tổng Nha Quan Thuế.

Cuộc đấu súng kinh khủng

NHƯ Ở TEXAS RA TRƯỚC TÒA ÁN Q.S KẾT QUẢ: ĐẠI ÚY ÂN 5 NĂM KHỔ SAI. T.S SOUK 7 NĂM CẤM CỐ

SAIGON.— Ngày vừa qua, tòa án Quân sự đã xét xử một vụ cố sát và vi nhân Binh lịnh.

Theo bản cáo trạng được thuyết trình, thì Trung ú Selk Souk, người bộ vệ viên của cựu T.T. Đỗ Mậu, sau nhiều lần lui tới quán rượu Thanh Tâm ở đường Bạch Đằng Gueliah, đã đem lòng say mê 2 cô chiêu đãi viên giúp việc tại đây. Trong lúc Souk đặt bết tên trường vào 2 cô chiêu đãi viên cũng yêu mình thì chết. Bỗng một hôm Souk bị lạnh nhạt nên Souk đã tâm thấy anh Đức Rầu, nổi tiếng anh chị, đã buộc 2 cô chiêu đãi viên không được tiếp đón anh Souk nữa. Trưa ngày 19-8-64 Souk cùng mấy mươi bạn đồng đội có vô trang bằng súng lục kéo lên quán Thanh Tâm tìm Đức hòn cho ra nhẽ và nếu cần sẽ tổ chức một trận đụng độ để xin nhau tì huyết. Nhưng trên đường Đức không có mặt ở quán, nhà hàng vẫn bị bọn Souk đập phá tan tành. Đến chiều tối, Souk và đồng bọn lại kéo tới nơi những cô chỉ cũ hàng bằng khuôn mặt sẽ quan có mặt tại quán lúc đó là

XEM TIẾP 6 TRANG 4

1 TRẺ SƠ SINH MỚI 15 THÁNG MÀ ĐÃ MANG một bào thai trong bụng

1 trường hợp hiếm có bậc nhất trong lịch sử y học

◉ Bào thai nặng 1 ký 2, dài 25 phân. 2 bác sĩ Mỹ không thể giải thích trường hợp này 1 cách quả quyết

ĐÀ NẴNG (VTX) 13-4 — Hai bác sĩ Mỹ phục vụ tại một bệnh viện Quân Phi Bộ Việt Nam Hoa Kỳ hôm nay vừa cho biết một trường hợp hiếm có bậc nhất trong lịch sử y học: một trẻ sơ sinh 15 tháng mang trong bụng 1 đứa em sinh đôi của nó.

Bác sĩ Fitchett cho biết: như sau: «Chúng tôi nhận được 1 trẻ sơ sinh con trai 15 tháng đem đến khám bệnh bởi đân thăng nay, với chứng bệnh là lưng là trong khoảng một năm nay bụng nó cứ to mãi lên. Chúng tôi đã khám xét qua lần đầu và đoán chừng có lẽ là 1 con ở ở thận.

Nhưng khi bắt đầu giải phẫu chúng tôi lại thấy trong bụng đứa bé một cái bọng lớn và rắn chắc. Chừng 2 lít nước được đã được lấy ra và cái bọng ấy được mổ.

Có một bào thai nằm trong bọng ấy, nó đang đo là 1 quả thai. Nó cả đầu và khóc và thành hình hai tai rõi. Nhưng người ta không phân biệt được rõ hình dạng nó mặt và các xương bụng, xương ngực.

«Chúng tôi đã lấy bào thai đó ra bằng cách kẹp lấy dây nhau cũng y như lúc đó đẻ thực. Cái bọc vẫn để trong bụng đứa trẻ lớn vì bọc ấy tiếp nhau ở tuy tạng và không thể thảo ra được. Đại để cái bọc này cũng không khác cái thai mà người đàn bà mang trong bụng.

Bác sĩ Fitchett cho biết rằng bào thai ấy cân nặng lối 1k12, dài 25phân tức là bằng nửa tầm vóc của 1 trẻ sơ sinh bình thường.

XEM TIẾP 5 TRANG 4

Các trận đánh vẫn tiếp diễn tại vùng II,III chiến thuật

TIN TỨC CUỐI CÙNG VỀ CHIẾN THẮNG LỚN TẠI PHƯỚC THÀNH

Tịch thu của VC 8 tấn dạn, 184 tấn gạo

Tiểu Khu PHÚ YÊN: Lúc 10g30 ngày 10-4-65, Lực lượng hành quân lục soát tại vùng Tây Nam Tuy Hòa, bắn chết 10 VC tại chỗ, tịch thu 1 số lựu đạn và quân dụng. Bên ta có 1 tử thương.

Tiểu Khu BÌNH DƯƠNG: Ngày 11-4-65, ta lục soát tại vùng Bưu và 16cu Bắc Thủ Dầu Một bắt được 5 VC tại chỗ, tịch thu 1 số lựu đạn và tài liệu.

Tiểu Khu LONG AN: Lúc 0giờ ngày 11-4-65,lực lượng Giang Binh bắn chìm 1 ghe VC tại Rạch Cửa Đước, gây cho VC chết tại chỗ số 3 tên khác chưa rõ.

Vùng III Chiến thuật

TIỂU KHU PHƯỚC THÀNH

Ngày 10-4-65, Lực lượng tực thăng vận số Nam Công tại vùng 14 cây số Đông Nam Phước Vinh và 11 cây số Đông Nam Phú Giáo, bắn chết 24 Việt Cộng tại chỗ, tịch thu 6 súng cá nhân, 12 quả đạn Rocket

Xem trang 5:

XINH

truyện dài tình cảm hấp dẫn nhất của LÊ XUYÊN

CÁC NHÀ BÁC HỌC Nguyên - tử Nga VIẾNG CÁC CƠ SỞ Nguyên - Tử Mỹ

HOA THỊNH ĐỐN 12-4 (AFP). Hôm thứ hai, 10 chuyên viên Nga về vấn đề nguyên tử đã đi thăm nhiều cơ sở nguyên tử quan trọng của Mỹ, trong số có trung tâm ở Dresden (Illinois). Cuộc viếng thăm kỷ sở kéo dài trong 15 ngày.

Khruschev: người ẩn dật TỐI NGÀY ĐI XEM TRIỂN LÃM RONG CHƠI

NÚU ƯỚC 12-4 (AFB).—Hôm nay, ông Khruschev tuyên bố với tự hứt ở Mạc tư Khoa của báo «Newsweek»: «Tôi không có điều gì phải lo ngại và vẫn khoẻ. Tôi vẫn cuộc đời của một người ẩn dật».

Cuộc tiếp xúc này diễn ra ở Mạc tư khoa cách đây vài ngày. Ông Khruschev nói «Tôi đã chơi lối cờ các cuộc triển lãm. Vậy mà cũng bận rối».

Ô Khruschev không trả lời câu phỏi bão chất vấn ông về tình hình quốc tế mà cũng không muốn nhơ chuyện thông điệp riêng cho đầu tộc Mỹ. Ông chỉ nói «Không có gì đặc biệt đáng nói lắc nay».

ÁO THẦY VIT

ÔNG HỈT TÔ PHE DAY RÂNG

Ngày 12-4-65 ATV đi dự Đại Hội Báo chí không phải để thăm dự Hội nghị mà là để dự Hội Đồng Đô thành bằng.

ATV đang lạng lẽ chiêm ngưỡng sắc đẹp đáy của chị Bích Trà, sắc đẹp sắc sảo của chị Thanh Phương, sắc đẹp mơ mộng của chị Thảo Lư, thì nghe tiếng thuyết trình viên Cát Hiu sang sảng nói: «Ông Hỉt Tô Phe sau chỉ e Hoa kỳ đang rầng - Sự chính xác đối với oiết bắn cũng quan trọng như sự chính chuyên đối với người đàn bà có chồng». Thầy Hỉt Tô Phe nào đó cũng khá lý thú, ATV lên đem câu nói này ra phỏng vấn chị Bích Trà, chị Thanh Phương và chị Thảo Lư.

Trước hết là chị Bích Trà:

— Thưa ô. Hỉt Tô Phe, ông nghĩ sao về câu nói của ông của báo chí Hỉt Tô Phe: «Sự chính xác đối với người oiết bắn cũng quan trọng như sự chính chuyên đối với người đàn bà có chồng».

Chị Bích Trà tiếm lim cười:

— Tôi không hiểu sự chính xác đối với người làm bắn, quan trọng ra sao, nhưng tôi rút kinh nghiệm bắn thấy bảo của tôi sẽ đi tới nghề đó nhiều độc giả nhất nước là do ở con khi Cà Maur. Riêng tôi nghĩ đối với người oiết bắn nên, đó có lương tâm nghề nghiệp. Do đó, so sánh người kỹ giả chính xác với người đàn bà chính chuyên thì chẳng tìm người đàn bà... chính chuyên cũng khó tìm như tìm một kỹ giả chính xác chứ không Chu Tử.

— Do chí đoy chi lý lẽm?

Đến lượt chị Thanh Phương ATV thấy chị Thanh Phương nghề ở bàn viếc kỹ đoàn không thể đương đại tới gần chị để phỏng vấn. ATV bèn viết mấy chữ vào một mảnh giấy, cô vien thành đưa giấy, cười lên bàn chị Thanh Phương. Ai ngờ, mấy ông kỹ giả «phu lít» giở trái tự ở bên nghị, đón bắt một viên đạn giấy, cảm chữ ATV.

— Ê! sao lại bắn đạn giấy?

Thế là ATV bị mấy ông «phu lít» đuổi ra khỏi hội nghị...

(1) Sự thực đó là ông Pa Lit Dex (Pulitzer) nhưng ATV nghe như oit nghe sấm, tưởng là Hỉt Tô Phe).

BẢN DỊCH CỦA NHỰT BÁO ANH NGỮ THE SAIGON POST

— 15 —

She was young, beautiful, polite and always with a smile on her lips. The result was that her little food shop was always crowded.

She was sweet to all, so every young left he was « something special » her. The truth was, she did not set her cap for any of them.

Among her customers were two young men really gone on her. The fat I was a guerrilla who guarded the My Ly village gate, right next to Hang's shop, the second, a deputy platoon leader of the regular forces stationed in the village.

The handsome deputy platoon leader, also the battalion political commissar, could not help thinking well of himself, and that he was the young girl's idol. But as he was too girl-shy, he missed many chances to tell her about his love.

The go. de-natured, doesn't guerrilla, however, his simple fashion thought she loved him b cause she some-time smiled. But th- more he got infatuated with her, the more sullen he kept, knowing nothing else to do but to just stand there and stare at her at length, occasionally sighing...

One day, the winter wind made the deputy platoon leader aware of his loneliness, and he went to see Hằng despite the chilly rain, nurturing the firm determination to speak to her at last.

(Continued)

TIỂU THUYẾT CỦA CHU-TỬ

— 15 —

Nàng đẹp, trẻ, lịch sự, lúc nào trên mặt cũng sẵn một nụ cười quyến rũ, nên chẳng bao lâu, quán của nàng tấp nập khách, từ bà già gánh nặng dừng chân uống bát nước trà cân bộ si tình, chí ước ao một cái

tươi nồng, đến anh nhìn của người đẹp.

Đối với ai, nàng cũng niềm nở, tươi cười nên người thanh niên nào cũng tưởng nàng có tình ý riêng với mình, nhưng thực ra thì nàng không để ý tới ai hoặc chưa thêm để ý tới ai. Trong những thanh niên thường lai vãng tới quân Hằng và rất say mê nàng, có hai chàng. Thanh niên du lịch phu trách việc canh gác ở cổng làng Mỹ Lý, sát ngay quán hàng của nàng và một đại đội phó quân đội chính quí, thuộc đơn vị đóng trong làng Mỹ Lý. Anh Đại đội phó có bộ mặt đẹp trai lại kiêm chức chính trị viên đại đội nên không khỏi có chút tự kiêu, tưởng mình đã lọt vào mắt xanh người đẹp. Tuy nhiên, vốn là một bậch diện thư sinh nhát gái, đã nhiều lần định thổ lộ tâm tình với nàng, anh vẫn còn đụt dè chưa dám khai khẩu. Còn anh dân quân du kích thì cục mịch hi n lành, anh thấy nàng cười với anh với suy luận giản dị rằng : «Nàng cười với ta, tất phải yêu ta». Nhưng anh càng mê nàng càng cãm nín, chỉ biết ngẩn người mà nhìn nàng không chớp mắt, thỉnh thoảng lại thở dài.

Một bữa mưa gió mùa Đông lùa vào tâm hồn trống trải của anh đại đội phó ý tình. Anh bẩn đội mưa mò đến quán của Hằng với ý định cương quyết là lần nay cốc sẽ mở miệng bằng được.

(Còn nữa)

BẢN DỊCH PHÁP VĂN CỦA L.M. GERMAIN

— 15 —

Mademoiselle Hằng était jeune, belle et distinguée. Son visage s'agrémentait toujours d'un sourire engageant. Si bien que les clients affluèrent rapidement. Elle se montrait accueillante et gaie envers tous : aussi, parmi tous les jeunes hommes qui fréquentaient son restaurant, chacun était persuadé qu'elle avait une attention spéciale à son égard. En réalité, elle ne prêtait attention à personne : elle n'en avait d'ailleurs nulle envie.

Au milieu de cette clientèle masculine, qui s'amourachait de la jeune patronne, on pouvait remarquer spécialement deux jeunes gens : un guérillero chargé de la garde à la porte du village de Mỹ Lý, tout près du restaurant, et un jeune lieutenant de l'armée régulière. Celui-ci appartenait à l'unité qui cantonnait dans le village. Il était beau garçon et assez infatué de sa personne : il croyait fermement avoir tapé dans l'oeil de la demoiselle. En fait, ce n'était qu'un jeune puceau sans expérience, et devant les filles, il perdait tous ses moyens. Plusieurs fois il avait décidé de révéler ses sentiments à Hằng, par sa timidité. Quant au guérillero, c'était un garçon un peu rustaud, mais bien gentil : devant le sourire de la jeune fille, il faisait ce petit raisonnement naïf : «Elle me sourit, c'est donc qu'elle m'aime !» Mais plus son amour augmentait, plus il était atteint de mutisme ; et finalement il se contentait de rester en contemplation devant elle, en laissant de temps en temps échapper un soupir.

Un beau jour, le vent froid de l'hiver pénétra dans le coeur vide du lieutenant amoureux. Alors, sous la pluie, il se dirigea vers le restaurant de Hằng, bien résolu cette fois à passer à l'action...

(À suivre)

CHÚ THÍCH. — Politesse : Lễ độ. A smile on her lips : nụ cười nở trên mặt. Crowded : đông người. Sweet : ngọt ngào. Son bông special : anh nổi đặc biệt ý nói người đàn ông nào đến quán của Hằng cũng tưởng có cô chú tình đặc biệt với mình. Set her cap : đặc biệt chú trọng đến một người nào. Un coeur à kick bing. Guerillas : du kích quân. Armée régulière : Quân đội chính quy. Infatué : Mê, cám dỗ. Pucelle : gái là gái. Timidité : Nhát nhát. Rustaud : Quê mùa, ý nói anh du kích ngờ nghẩn, kịch nợm. Raisonnement : lý luận. Naïf : Ngờ nghẩn. Mutisme : Im lặng, câm nín. Contemplation : Chiêm ngưỡng. Coeur vide : Trái tim trống trải có đơn. Passer à l'action : Quyết tâm hành động, bắt tay vào việc.

Agrément'ait : Thêm vẻ đẹ chiu. Sourire engageant : Nụ cười quyến rũ. Accueillante : Lịch thiệp, mau mồm mau miệng. Guérillero : Du kích quân. Armée régulière : Quân đội chính quy. Infatué : Mê, cám dỗ. Pucelle : Gái chưa hề biết gì là gì. Timidité : Nhát nhát. Rustaud : Quê mùa, ý nói anh du kích ngờ nghẩn, kịch nợm. Raisonnement : lý luận. Naïf : Ngờ nghẩn. Mutisme : Im lặng, câm nín. Contemplation : Chiêm ngưỡng. Coeur vide : Trái tim trống trải có đơn. Passer à l'action : Quyết tâm hành động, bắt tay vào việc.

VỪNG LINH HỒN

4 năm sau, hồn anh Cấn BÁO OÁN KẺ SÁT NHÂN

(Tiếp theo)

Chiến trành càng lan rộng, bọn Cộng sản Việt sắp dưới danh nghĩa không chiến mỗi ngày một rết siết và phát nổ rõng, vô liên khu 4, đã bắn hết liên khu 3 cho Pháp chiếm đóng. Trong khi ấy tại Thanh Hóa vùng Ba Làng, Do Xuyên quê của anh Cấn, anh Việt, anh Tỷ, Cộng Sản Việt sách động phong trào đấu tranh giai cấp để làm cho nhân gia đình tan nát. Bà Cửu, mẹ vợ anh Cấn bị đâu tố chết. Gia đình ông Cửu Hóa chỉ anh Cấn cũng bị liệt vào hàng địa chủ bóc lột. Nhiều gia đình đã phải rượt biên trốn ra Vùng Pháp chiếm đóng để tìm sinh kế.

Anh Tỷ sống một cách lạn đàn. Từ ngày bà Cửu, mẹ vợ của anh Cấn bị đánh chết, anh Tỷ phải đưa thằng Cấn về nhà nội, cho đi học chung với mấy đứa con của anh. Không khí của gia đình anh Cấn càng ngày nó sôi anh Tỷ đành phải lìa mình, nhân cuộc đi gọi ra khơi, anh cho cả gia đình xuống thuyền rời chỗ ngày giờ thuận, anh giang buồm cho thuyền mình của anh ra bến Mê, nơi có chi đội Hải quân Pháp đóng ăn ngày vùng Thanh Hóa, Nghệ An, Tân chiếu của Pháp đụ ở Hòa Mã thường ngày vẫn tuần tiễu bắn ma bỗ bắn. Nhiều thuyền mình đã bị tàu Pháp khám xét. Vì nhỉ Hà có cuộc khám xét thuyền mình của Hải quân Pháp là có người xin được tự nạn, bắn cơ vẻ thành. Gia đình anh Tỷ định cho thuyền ra thăng Hòa Mã để xin được đón tàu về Hải Phòng.

Thuyền của anh Tỷ đến gần Hòa Mã thì gặp tàu chiến của Pháp chặn lại khám xét. Anh Tỷ nói với viên Trung uý Hải Quân Pháp là gia đình anh muốn bỏ cư vô vùng Quốc gia. Thày anh Tỷ nói tiếng Pháp rành rẽ viên Trung uý Hải Quân Pháp có vẻ thích mến anh Tỷ nên đòng ta vui vẻ nhờn giúp đưa gia đình anh Tỷ về Hải Phòng.

4 ngày sau, cả gia đình anh Tỷ về đến Hải Phòng. Ở Hải Phòng được 2 tháng, anh Tỷ xin vào học lớp SI quan Hải quân trong 1 năm ra đông chiến sỹ.

Ra khỏi trường, anh Tỷ được bổ làm Đại đội trưởng Giang tuần gọc sông Hồng từ bến Phà Đen xuống đến Hưng Yên. Hàng ngày đi qua vùng Phù Cừ, Bến Hới, anh Tỷ nhớ đến cái chết của anh Cấn, anh rượt của anh Tỷ, anh lại thấp nhang cầu khấn dọc sông !

(CÒN NỮA)

LÁ THƯ SINH VIÊN

NHỮNG VẤN ĐỀ NÊU LÊN VỚI TÂN CHÁNH - PHỦ

Đồng kính gửi : Ô.Ô. Quốc Vụ Khanh Kiêm Tổng Trưởng V.H.G.D. và ông Tổng Trưởng Thanh Niên Thể Thao

(Tiếp theo)

KẾT LUẬN

Trong thế đất nước cần những thanh niên mạnh khỏe để nhập ngũ thi hành quốc địch, những Công chức làm khiêm biết, những sinh viên không ngại sương nắng, hoạt động hăng hái, những học sinh vận dụng sức lực vào việc hoàn Tuyên tiết chất trành hình động theo kiểu du đãng trong giờ rảnh thì việc xây dựng phòng trào khỏe ở học đường là một việc cấp thiết, vì không những đáp ứng cho nhu cầu khẩn cấp hiện tại mà còn góp phần vào công cuộc lành mạnh hóa xã hội trong tương lai nữa.

Tôi hiểu phép đề nghị của tôi trên đây không có gì mới mẻ vì nó là bài học để từ trong thực tế, thực hiện dễ dàng vì những đề nghị ấy đều đã có được thi hành qua thời gian vì không gian của lịch sử đấu tranh VN.

Là những thanh niên hăng hái, thiện chí nên chúng tôi sẵn sàng cộng tác với quý bộ trong phạm vi góp ý kiến khi quý bộ kêu gọi sự góp sức nhỏ mọn ấy.

Trong lúc kẻ thù đang tìm cách để phá hoại mà ta không biết tận dụng năng lực mọi người, không biết nhìn bước đường đã đi qua rút ra kinh nghiệm, xây chúng những sai lầm, là 1 lợi điểm cho quân thù vậy.

Lòng nhiệt thành trên nghĩa, chúng tôi đang mong đợi sự quyết tâm của quí bộ để góp phần kiến thiết 1 nước VN hùng cường.

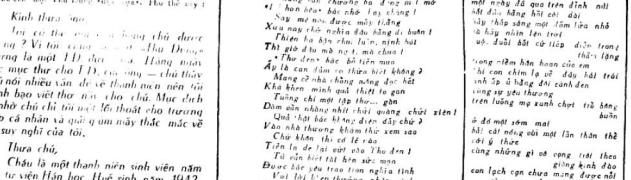
Tuy nhiên, trước khi tiếp tục loạt bài nêu những vấn đề với các bộ khác, chúng tôi phải chờ đợi quan điểm của quí Bộ đối với thiện chí và đề nghị của chúng tôi trên bao nhiêu vì chúng tôi nghĩ rằng nếu lòng biệt thích của chúng tôi không giá trị gì cho đất tổ thì đáu chúng tôi có viết bao nhiêu bài nữa chúng không có ích gì. Cũng vì lẽ đó, mà chúng tôi phải chờ đợi đến bao nay mới phát biểu được nguyện vọng vì chúng tôi đã có lòng tin đối với chính phủ hiện tại.

Trân trọng kính chào quí vị Thủ trưởng.

Saigon ngày 8-3.65.

Nguyễn ngọc Giang

Sinh viên Đại Học VK nguyên Công chức Bộ TNT ; biệt phái công tác tại : Bộ QGGD.



HÁCH-XÌ-XÀNG VÀ THẰNG NGỌNG

CỦA ANH-GIAO

NHÂN DỊP CẦU HÀM RỒNG BỊ XỤP LẦN THỨ 2

NHỮNG GIAI THOẠI ly kỳ về cầu Hàm Rồng (Thanh-Hóa)

(Tiếp theo)

Nhà nào có hồng phúc trông đúng huyệt là sẽ giàu có Rồng sẽ nên cuộc lớn, đất này phát Vạn Đại Đế Vương.

Tuy vậy tăng, chính thầy địa lý Tàu đã thấy rõ đã huyệt Hàm Rồng quả là quý, nếu đất Việt phát đúng đã huyệt Hàm Rồng thì chính người Việt sẽ thống trị Trung Hoa nên người Tàu phải tìm mọi cách triệt cho kỳ được ngôi đất quí đó.

Khi người Pháp mở đường thông thương, định lập cây cầu qua sông Mã, viên kỹ sư De Mar in đã được Người Trung Hoa tiến gặp ý kiến. Nước Tàu nay rất chiếu đã kỹ sư De Mar in. Nào mỹ nhân tiền bạc, bước thiên được đưa ra để mua chuộc viên kỹ sư Pháp này với mục đích chỉ cho kỹ sư Mar in đặt mố cầu ngay chỗ Hàm Rồng, đối diện với cái hang sâu. Đặt móng cầu ở đây là tăng được ngôi đại huyệt, không ai có thể tăng được hài cốt vào ngôi đại huyệt ấy nữa vì khi tăng trăng đại huyệt Vạn Đại Đế Vương ở ngay lưỡi con Rồng thì mặng tông sẽ khép ngay lại. Bây giờ đặt móng cầu trên hàm con Rồng rồi là chẳng bao giờ Hàm Rồng có thể khép lại được nên dù có người ta ở đúng huyệt cũng vô ích.

Những thầy địa lý giỏi cho rằng cả người Tàu lẫn người Pháp đều sợ Đại Huyệt Hàm Rồng mà phát thì Tây và Tây, còn cả nước Tàu với 700 triệu dân số bị người Việt thống trị nên cả Pháp lẫn Tàu đều mưu với nhau triệt đại Huyệt Hàm Rồng bằng cách xây móng cầu ngay trên hàm con Rồng.

Người Việt thường có câu «Thịt là mà tăng Hàm Rồng» để chỉ người phát đạt, gặp toàn chuyện may hên, tâm lớn.

(CÒN NỮA)

Thư cho

Hòa Dunn,

Bà chân được cầu thư của em nữ thanh niên. Bà [illegible] Trong những thư chị chỉ dạy [illegible] một là thư của một Thu Dung [illegible]. Thư thế này :

Kính thưa [illegible]

Em có thể [illegible] thư chị được Đang ? Vì tôi [illegible] Thu Dung [illegible] là một HD [illegible] Hằng mặn [illegible] thư cho HD [illegible] chủ nhà nhiều vấn đề về thanh niên nên tôi đành bạo viết thư này cho chú. Mục đích là nhờ chú chỉ tôi một lối thoát cho trường hợp cá nhân và giải quyết mấy thắc mắc về sự suy nghĩ của tôi.

Thưa chú,

Châu là một thanh niên sinh viên năm thứ tư viện Hàn học Huế sinh năm 1942. Ở Hàn mê thuật buồn quá không làm gì chỉ có đọc báo và hút thuốc lá cho hết thì giờ thôi. Ngoài ra cô «dạy» học từ 5.5 đứa vì bị học trò chê dạy dở nên không học.

Sinh trường trong một gia đình bần cố nông, đi học, học mãi cho đến cha chết mới thông làm được 1 sư để mua thuốc cha chạy. Ngày cha chết thì Châu ở cách đó hơn 1 ngàn dặm và còn một mẹ già cùng 6 cách hàn bên tham cha sô ! Châu có học 1 trường chuyên nghiệp 5 năm thì hết hạn, nhưng tên sắm thứ tư thì «bỏ» trường vì nghĩ đến cảng Sau đó ghi tên học Cán bộ hành chánh Trung đoàn ở một tỉnh Nam phần, tốt nghiệp sau 5 tuần thụ huấn với chức vụ đoàn viên. Bà ấy, nhưng chẳng lọ nghề «người ta» hàm ghi vào hồ sơ cá nhân là «ca thầy», chưa biết có hay không. Vì làm sao châu xem được hồ sơ cá nhân của châu.

(còn nữa)

Đáp từ gởi Trần Bắc !

(Xem Thư Chúc số trước)

Bạn thân, Tôi những tên thông
Xin thơ đã tới ta cùng bạn ngàm !
Vương sầu chương ha đang mi mỏ
«I hon hôn» bắc nhớ lại chăng !
Nay mê nào được mấy tiếng
Xin nàng chớ nghĩ đến bằng di buồn !
Thiên ha bên chu lưu, ninh hai
Thì giờ đâu mà nghỉ, mà chơi !
« Thu đến» bắc bỏ tiên mua
Ấy là xem tâm có thân biết không ?
Mang cỡ nhà thông nông đọc hết
Kha khen mình quá thiết to gan
Tưởng chi một tập thơ... gần
Dám oán nhàng nhứt chất quang chiếu xên !
Quả thật bắc bỉ nông điên đấy chứ ?
Vào nhà thương khám thử xem sao
Chớ khám thì cô tế vào
Tiên là đe lại cứt vào Thu đến !
Tú nên biết tất hơn sức mạn
Được lúc yêu trao tơm nghĩa tình
Vui lòng Đen thường phần mình
Khen cho Tú những tự mình hỗ người
Mong rằng bắc đừng cười nhạo nhé
Đừng chê nhau tuổi trẻ lung hàng !
Dốt bao nhiêu chuyện bất bằng
Giận mình mình chưa được nói nàng thôn lung !

Khi nào bắc thong dong, thư thả
Ghé tìm nhau ta «phà» một phen
Nay sẽ mượn chút hơi men
Chải vung cả nước, trăng, đen ép gỉ !
Mon cảng tự dây «chi» sẽ đánh
Ghét xem xe hiu cách màu mê
Thư thì đó ec đó e
Nhưng tuổi số lẻ, ba que cả thôn !

TỪ KẾU

Thơ Đen Tú Kếu

ĐÃ PHÁT HÀNH

✱ Mời các bạn yêu sách quí và Thơ Tú, đến mua bản quí, có bút của tác giả, tại tòa soạn báo Sống. Liên lạc với ông Vũ Hải Vân.

cuộc liên hoan cả tượng

một ngày đã qua trên đỉnh nói
bắt đầu bằng bài cái đài
bấy thắp sáng một lần lửa nhỏ
là hay nhìn lên trời
mặt. Buổi bắt cứ tiếp điện trong
thời lặng
trong-tiếm hàn hoan cùng em
chi con chim lạ sẽ đâu bắt trái
tình ấy đã bằng nhau anh đến
cùng sự yêu thương
trên luồng mạ xanh chợt trở bàng
buồn
ở đó một sớm mai
bắt cát nóng đôi một lần thân thể
cái ý thức
cùng những gì vô vọng trôi theo
giòng kinh đào
con lạch cạn chưa mang được nắt
công cực của quê hương này
làng mạc anh trong sự quên lãng
bình yên
hãy gục đầu mà khác hai bàn tay
tiếng
cùng những gì trò tàn sau khi nhà
chay
vững định cư đây em vững định
cư đây em
đây nhà thân yêu nằm đó
ngủ đi em ngủ đi em
khi anh mới mất
hôn một-lần trên chiếc khăn đen

TỪ KẾ TƯỜNG
(Phương thế sơn)

ưu sầu

tôi bỏ lại đằng sau vòng kỷ ức
thân yêu
tiếng quê hương loi nhọ ru ngủ
ngày
biến động một lần với chim lạ đi
qua
nhớ hoài tường xui tôi sẽ đứng
đó
nhìn cỏ cây nen các tủ kéo hình
là quốc nhạc nhân bao nhiêu mùa
thái lúa
quê hương mình—hãn chém đầu ưu
tư
những đêm buồn tình thương ai
đó của
trong hát nhu ta ấy xác mơ
có tình đi qua tôi hồn hàng chân đã
mới biết mình còn đang giữa hư
ảo...

LƯU KỲ
(Sầu lam)

NHẬN ĐỊNH — Lần đầu tiên Lưu Kỳ [illegible] tác phẩm mới, [illegible] Nhà Văn Sáng [illegible] Nhà Văn Sáng [illegible] Nhà Văn Sáng

Do Vô Phi Hùng Cựu HS Petrus Ký (67-74) tặng Huỳnh Chiếu Đẳng chủ Kho Sách Xưa Quán Ven Đường

BÚP BÊ

Số 59

NHẬT BÁO CỦA BÚP BÊ TỪ 7 ĐẾN 77 TUỔI

DUYÊN ANH phụ trách

buổi sáng

buổi sáng!
mặt trời gọi trên cao
tất trẻ đy
đánh thức sách vở
rồi vừa mới đánh văng
tung tăng đi đến trường
thành phố sáu buổi sáng
tiếng xe cộ mặt đường
lăng trăn đây phấn khởi
trên bước nhịp bước cung
buổi sáng!
sau giấc ngủ mặt trời
vẻ sau đăng tất thế giàn
loài người nhấp mắt với cảng việc
trẻ thơ oai đóa với số sổ chấp
buổi sáng! buổi sáng!

BÙI UYÊN VŨ

người bạn ngộ nghĩnh

người bạn thân của em
hay cười lắm cơ
hàm răng trắng ở đây
đến nỗi ai cũng tưởng rằng
những chiếc răng liền với nhau
tên bạn em là mặt trăng
em không thích gọi tên «nhà Hằng»
rạng rỡ trong nền trời tối đen
tất nào nó cũng đến thăm em
vì thương quá nên em thường ghen
hình như nó cười với tất cả hoa lá
bạn em không biết nói và ngoan
lắm cơ
em đi đâu, nó theo đấy
khi đến cạnh hồ nước, bỗng giờ em
cố
thả cánh gọn nó trong bàn tay bé
nhỏ
nhưng chẳng bao giờ...
chẳng bao giờ em bắt nó
vì nó sẽ tan biến ngay

BB MAI THỊ HUYỀN TRANG

đôi chim sẻ

cả một con chim sẻ
im lặng đậu trên cành
nó đang buồn không hót
vì gục đầu nhớ lẽ...
từ xa con chim khác
líu lo hót trên cành
nó bay từ tít đến
và hai chim gặp nhau
rồi hai con chim sẻ
cùng nhau hót véo von
trong buổi sáng bình minh
dưới nắng lấm trong lành

BÍCH THÚY

CHUYỆN LÍNH NHẢY DÙ

của **HOÀNG NGỌC LIÊN**

Các em Búp Bê thân mến,

Sau khi cho đăng bức thư «Mãn Hoa Chiến Dịch», anh nhận được 1 số thư của các em gửi, đòi phải viết tiếp. Cũng có em khó tính, «chê» anh mồm mồ... nghề nghiệp vì đã cao... Quản đội quá xá !

Điều thú nhất, anh xin vâng lời các em và chúng cố là anh đang tiếp tục viết thư cho các em đây.

Điều thú hai, anh cũng xin... nhận nốt vì quá thật, anh cố... đưa người viết-lách thật. Nhưng đây là người chiến sĩ nói chung đang sống pha ngoài chiến trận và chắc chắn không có một ý nghĩ nào để «cái tôi» đáng ghét của anh ở trong đó.

Anh viết lá thư... dài dặc này gửi các em trên khắp các «nẻo đường đất» trước đề xứ nước vọng tăng, sau khi xem xong các em sẽ cùng đồng ý với anh về việc anh đã cao vai trò người chiến sĩ.

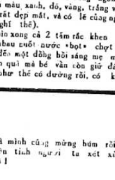
Lá bởi vì — may mắn hơn các em — anh được ở gần bộ, được chỉ, phương nào thì các em ở nơi đó đúng nóng tính mà là... ở đó rồi, khỉ lắm, nói mà... nhe. Hãy để các em biết gì cho biết thêm đất nước của chúng ta.

«Phi lộ» như vậy là đủ rồi. Và bây giờ anh bắt đầu bằng chuyện mỹ anh tính nhiều đi ? Lại... mồm mồ nghề nghiệp rồi, các em đừng cười anh nghe !

«... Các anh tự trời cao xuống trần
— đồng lúa,
Bên vườn cây nặng chĩu trái thơm
lành.
Hương bát ngát Hoa mùa Xuân
chớm nở,
Cạnh sân trường và mái tóc em
xanh..

đó là 4 câu thơ của anh trích trong bài Mê Đồ Trời Xanh (Vần Cỏ Thương) các em có biết tại sao mà có không ? Vì đó là chuyện mỹ anh linh nhảy dù...

(CÒN NỮA)



«Kìa mẫy, bánh men ngon quá hả», bé nhìn theo bàn tay của Chú và thấy 1 kẻo lửng đựng đầy những hột trôn bằng ngón cái có đủ màu xanh, đỏ, vàng, trắng vv... xem rất đẹp mắt, và có lẽ của ngon (bé nghĩ thế).

Nhìn xong cả 2 tám rắc khen và nhìn nhau cuối cùng «bọt» chợt bé nhớ đến một điều hồi sáng mẹ mới cho an qui mà bé vẫn còn giữ đây. «A, như thế có đường rồi, có kẹo bánh ăn rồi Chú ơi» Nói xong bé bỏ ngay vào tiếng để mua bánh nên không nhìn thấy cái cười tinh quái của Chú.

— Chú ơi, sao họ bán mắc thế, tao mua một đồng mà chỉ có 4 bánh thôi. Có phải như vậy không mẫy ?

— Ừ ờ, không mắc đâu. Thôi tao chả ăn đâu, mầy ăn hết đi nghen.

Bé ngạc nhiên và nhìn Chú như nhìn một quái vật, không ngờ nó từ chối một cách dễ dàng như thế (sau nay nó hay tranh ăn cùng bé) mà thôi cũng được sẽ bằng ăn một mình nhiều mới thật cháng khoái nữa.

Nghĩ thế, nên bé chẳng nói gì và chia tay cùng nó ra về. Đến nhà, bé đầu đ m vào nhà xe gặp em nó đón thì sao, và lại mẹ hay rầy lắm, thế là bé ra sau hề mà ngồi ăn.

Vừa đưa vào miệng. Ở kìa bánh gì cứng thế ta ? — chắc có lẽ đã lâu không sao nhai nổ mồm chứ gì — Mà sao nó cay và đắng thế — chắc mùi nó vậy, rán nuốt đi — và cứ thế cho đến cái «bánh» thứ ba. Cảm chắc bánh thứ tư định vẫn gặng nuốt bỗng mẹ bé đi ra bế vội vàng đưa sau lưng và sau cùng qua điệu bộ lúng túng của bé mẹ bé biết được. Lúc ấy hối ôi ! thì ra bé đã đứng đến be viên thuốc mà người ta để trong quán ăn hầu tránh nạn rệp và các con khác, thế thì khỏi nói các anh cũng biết lúc ấy tha hồ mà bé có bé mửa, bé uốn, bé thảo vv. nghĩ như thế mà bây giờ bé vẫn rùn mình...

Bé ngốc quá các anh nhỉ ! Các anh có thấy thế không ? Giờ đây cũng đã qua khuya, bé xin ngừng lại đây các anh nhé. Mong được nghe những chuyện vui buồn của các anh trong những cuộc hành quân. Các anh có hái hoa nhà đi đường không ? Chúc các anh khỏe và mạnh nhé.

BB HOÀNG DIỄM HUYỀN

(thôn hoa Pensée)

BB NIÊN (Chợ Lớn). — Anh suy nghĩ thì bảo bộ phi phải nghĩ. Anh sự các bộ bé xuống đường đã đào Khe Trên Ấc nên đu rất mệt, anh vẫn rảng sức trả lời các em. Em khen rồi đi. Mẹ anh làm giáo học bộ chính phủ đều đi dạy nơi khác chứ đâu phải anh bị đi mà. Sẽ chuyển thư em cho nhóm Không Tính Thương (Gò Công) Tuân bảo của anh em mình sẽ phải có.

BB N.H. KÍNH (Tuy Hòa). — Cám ơn em, không việc gì cả em ! Em chưa biết gì về dự định ra tuần báo của anh ? Em cứ viết đi, anh sẽ chuyển giúm. Anh không có địa chỉ riêng em ! Anh chưa đươc khỏi. Vậy đừng bắt anh viết thư riêng em trai nhé !

BB DUYÊN EM (Mộng Liên)... Khe Trân Ấc «phja» chuyển đi. Làm gì anh cả lại không khiếp thế ? Chẳng tin em cứ cho cho bảo Phan Thanh Giản đi đó thăm anh đi. Đừng «linh cảm» nữa. Run học và chắc chắn sẽ đỗ... bết. Đỗ bết của sướng hơn trượt phải không em. Hôm nào qua nhà em, anh gửi thư của Linh Thy tên à...

BB THUY LINH (Saigon). — Trời, sao em lại gọi anh là thy viết. Thy viết có vẻ thy cao quá đi thôi. Hết xíu bỗ chưa đặt anh có nhẹng em đâu. Ưu, em ngoan nhất đó yêu nhất. Anh «khó» hơn em. Nếu vậy anh thích được khi mất đề các em gọi anh là anh cả... khờ. Đọc thư em song anh ăn thêm được nửa chén cơm. Em bết mùi bỗa anh ăn máy chén ? Mặt chén rưỡu.

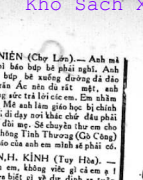
BB THÚY TRANG (Vĩnh Long). — Em vẽ quá nghỉ bé vui không ? Cô tim thấy « mua xuống trong mua hạ » không ? Thiếu Xuân Tâm có bài Ngôi Hè hay lắm. «Sang sướng quá, gió cuối cùng đã hết, Đêm chưa non bao lá rủ nhau về. Chim mừng ngày nhẹ nhàng ríu quế. Ôi, tất cả mùa xuân trong mua đông...» Anh cả tại qua nơi xanh rồi. Mua ngày phiền gió bằng thu bao dâm đề tên cùng cơm của anh cả Vũ Mộng Long. Em có làm bút, bé... ở đi.

BB UYÊN VŨ (Saigon). — Mạng quá mà viết cho anh được vài giòng thế thôi à ? Sẽ đăng một bài thơ nữa của em. Em có biết bài gì ca?

BB HOÀI LAM TRỌNG VŨ (Trà Giang). — Mấy chiếc kẹo chocolat «trắng tuyệt» em biếu anh ngon ghê lắm. Lần sau gửi biếu anh mỗi trái chưa... «phja» nhé ! Mặc cho đang đi bộ... lỗ là lấy bao nhiêu cái trái em ? Ý kiến của em hay lắm nhưng chợ Lớn cho thật thì cũng gì lắm... bập bẻ nào. A ! thích những bài thơ ngộ nghĩnh...

Thân mến

DUYÊN ANH



(Tiếp theo Nhất Dương Chỉ và Lục Mạch Thần Kiếm)

NGUYÊN TÁC CỦA KIM DUNG

dịch giả HOÀNG THU ANH — lời bàn của CHU TỬ

Số 56 CHƯƠNG VII

Điều xấu hổ trong môn phái

Bảo bát Đồng liếc nhìn Phạm bà Linh và nói :

— Thân nào người đàng bán cơ lâm bích kiếm, nhưng chỉ phải bán cơ lâm bằng sắt có nam châm chuyển bứt bích khi của người ta như vậy không phải đạo quân tử.

Phạm bà Linh nói :

— Phép đánh cắp có trận đường đường chính chính nhưng cũng «ở trên mưu mẹo lừa dối biến hóa vô cùng không ai ngăn cản.

Tiết mụ Hoa nói :

— Bàn cờ của Phạm nhị ca tôi xô đi đúc bằng sắt có nam châm là để dùng vào việc nghiên cứu phép đánh cờ. Vì trong lúc nam ngồi đi đường anh tôi có thể nghỉ ra nước cờ hay và dùng quân cờ bằng bàn cờ lâm bích khi quân cờ dùng lâm ám khí, chứ không phải chỉ dùng sắt nam châm để lợi hơn người.

Bảo bát Đồng tuy cho là phải nhưng vẫn nói :

— Cũng không được thông cho lắm. Ta trường cũ dùng bàn cờ gỗ, với vũ công của Phạm lão nhị cũng đủ rồi.

Tiết mụ Hoa nói :

— Nhưng sao tiện lợi bằng bàn cờ sắt. Cũng tam sư cô tôi là Cầu Độc vẫn thích đọ sức với chư tử bích gia chỉ nhờ vào cũng thông suốt thực là ruột rị tức nhu uyển bức chư vị chắc đều thay đổi ý !

Bảo bát Đồng nói :

— Nhờ của tiểu nhân có đáng kể gì !

Cầu Độc cả giận :

— Mi bảo ta là «Nhờ tiểu nhân» thế thì mi là «Nhờ quân tử» à ?

Bảo bát Đồng nói :

— Đúu đám, đúu đám ?

Tiết mụ Hoa biết «ăng hai người tranh luận với nhau không biết ngày nào mới dứt nên đang vội ngăn lời chỉ người cùng phía quay bắt mà tăng :

— Đây là tự sư cô của tôi mà sét đan thanh Vương Duy của chúa Linh quan tướng quân nên mọi người thường gọi là Ngũ Linh quân

Bảo bát Đồng nói :

— Chỉ sợ Tiết quân chỉ chuyên mòn thua chạy...

Tiết mụ Hoa nói :

— Cũng tại bụ bây hăng thứ nam chăng có gì đáng kể quoái khiến thức vô ý hay cố đánh mà chú trong chốn giang hồ cũng vì chưa quên lời

Bảo bát Đồng nói :

— Hề hơn đám cần sỡ may ra thì trụ nổi. Còn như hàn độc trong người tại bụ thì tiểu sinh đành bụ vậy. Tiết sư cô là «thanh nang tu» không nhà bởi hồng nhan bạc mệnh chi nên « Hà hà, hàn tiếng Thần y quả nhiên danh bất hư truyền.

Khang quảng Lang vuốt râu lúc mắt lườm y và nói :

— Người anh em này tính tình cũ quái chẳng giống ai cả,

Bảo bát Đồng nói :

— Hà hà, ta bộ Bão, tên gọi bát Đồng đi nhiên là không giống ai cả.

Khang Quảng Lang vuốt râu :

— Người bộ Bão ? Tên bát Đồng thực à ?

Bảo bát Đồng nói :

— Cách ít là tại nơi đi ra sao ? Con vị gọi về máy mươi cùng nghề kia chắc là mười bộ của Lão Bão tiên sinh chăng ?

Tiết mụ Hoa nói :

— Chính thực là đệ tiên Trương A Tam trước lâm nghề thợ mộc, khéo lắo ... đi ... là bộ ngề sư phụ tôi nên cùng khéo lẻo hơn. Còn Thi Mỗ thì chỉ giỏi về nghề trồng hoa, bao nhiêu vào tay em tôi cũng xanh tươi lắm đó.

Đương lúc Xuyên nói :

— Ngày to mang, mang có tương thu lắm.

Tiết mụ Hoa chỉ người hay xương cả đang tô mà rằng :

— Bạc lắc ly kiết Lão xem ... biết đang tro bát xương người gần đó nên không ... ...

Lý khôi Lão nam ngã ... ...

— Có nương là Lý tiên Hứt, không thích giang sơn mà thích đùa trò a tốt quá tốt quá !

Tiết mụ Hoa nói :

— *Anh em cũng tốt tay bị đuổi khác sư môn nhưng không dám quên ân đức dạy dỗ của sư phụ nên vẫn tự xưng là « Hàm cốc chi bảo» để kỷ niệm nơm sư phụ truyền nghề ở Hàm Cốc. Người đồng môn. Chúng tôi là hợp nhau mà kết* bàn nương có biết đu chăng tôi là bạn cách lân sát bên nên cứ 5 năm qua đều trung nguyên tìm người ở một xứ. Cho nên cô nương A Bích là môn đệ của Đại sư huynh bọn anh em cũng không biết nên không làm gì có việc giao tranh làm lớ

Huyền Nan, Đang bích Xuyên nghe Tiết mụ Hoa nói về tung tích của Hàm cốc bát bộ thì trong lòng nổi nghi ngờ gần vào tiểu tan.

— Tiết tiên sinh giả chết trong quán tại đặt sân chất độc để đối phó với Tinh Tú lão quân chăng ? Nhưng tại sao Tiết tiên sinh biết y sẽ đến ?

Tiết thần Y nói :

— Cầu chuyện nói ra rất lạ lùng. Hai ngày trước đây tôi đang đóng cửa ngồi nhắm nhà trong nhà đột nhiên có bốn người cùng tới xin cứu thương bệ tốt xương sưng gãy vụn co đưa lại chứ một quả cầu bình nhỏ bị người ta ném vào trong một quan tài bằng đá hẹp.

Huyền Nan nói :

— Xếu bà thay, xếu bà thay ! Đó là đồ đệ của Thiếu Lâm Tự tên gọi Tam tinh. Tăng nhân này không giữ thanh quy phạm vào giới luật nên mới bị giam trong giới luật viện để xám hối. Vì y qua phép nên cố sát thạch thất mới ra sông gối ý. Nhưng ai đưa y đến đây cầu cứu thị ?

Tiết thần Y nói :

— Cũng đi với y của cô một bậnh nhân, nhưng lạ lùng thay là ở tiên đầu cô chiếc rợ sắt...

Ông nói đến đây Bảo bát Đồng và Phong bà Ác cùng nhảy lên và nói :

— Tiếu sư cô, chính tên tiểu tử này ! Cầm ơn trời nó mắc bệnh gì vậy ?

— Y muốn thân chiếc rợ sắt ra khỏi đầu nhưng tôi thấy đầu y đính liền thành khớp với rợ sắt nên không thào ra nổi.

Bảo bát Đồng nói :

— Lạ thay lạ thay ! Chẳng lẽ nó sinh ra đã có chiếc đầu bằng sắt rồi hay sao ?

Tiết thần y nói :

— Không phải đâu, chiếc rợ sắt lúc lập vào hay chín nóng, đốt cháy da thịt y đến đó thì thành sợi thì nó dính liền với rợ sắt, nếu dùng sức mạnh kéo vật nay ra thì nó sẽ bị thương không nhẹ.

(CÒN NỮA)

BÁ ĐÀ SƠN QUÁN TÂN SỞ I
VÕ VĂN VÂN trị bịnh Tử Cung và Bạch Đái Hạ
(KN số 145/16-5-63) — Hãi các tiệm thuốc Hoa Việt

PHƯƠNG THUỐC GIA TRUYỀN
ĐIỀU KINH BỔ HUYẾT
Cho cô gái 14 tuổi mới thấy kinh — Cho Bà, Cô, ốn huyết nóng tim gấu — Cho Bà, Cô, mạp nhiều đàm, bế tắc kinh lạc
Song liệu điều kinh Bạch Đái số 1
VÕ VĂN VÂN DƯỢC PHÒNG
201-211, Nguyễn thái Học Saigon. Các tiệm thuốc Việt Hoa đều có bán 2 loại thuốc ấy để mua sắm.
(KN số 354 ngày 9-4-63)

HỒNG NHI TÁN
ÔNG TIÊN
Thuốc bổ trẻ em còn trong tháng đến 6 tuổi
★ Lâm biếng bú
✲ Ọc sữa khóc đêm
✲ Đổ mồ hôi đầu
✲ Trong minh hâm nóng
GIÚP CHO BÉ NHỎ MAU MẠNH VÀ CHỐNG LỚN
Bán ở các tiệm thuốc Bắc
Nhà thuốc ÔNG TIÊN Phú Lâm — CHOLON

Số 57

Xếp Bà chắc lưỡi :

— Khổ quá. Hộ giết ảnh đi như vậy là mình cũng mừng hùm rồi, chớ bỉu bảo nào máy bông buồn... Lên trên tình người ta xét xử đăng hoàng lắm. Tôi có làm việc tôi biết mà !

— Nhưng rồi... có lẽ hông ?

— Thì chắc mợt hai tháng là cùng...

— Ý trời, mợt hai tháng mà mau sao ?

— Cố cùng nên thôi chớ mau gì ! Mà mau thì mau sao ? Tôi nghĩ, ảnh bị tội nổ đầu và trống, ảnh chỉ mà có 1 bộ đồ và chưn và đợp và bịp gì thì chắc bộ đồ đó đã rách tong beng hết... Hông biết người ta có cho ảnh ăn uống gì hông ?

— Có chớ sao không.

Xinh lại nói nữa :

— Hông biết ảnh có bị đến hông gì không ? Để tôi mua gói cho ảnh mấy viên Trật Dược. Anh thiệt thà quá đôi, hông biết ảnh có biết xin mười uống đó hông !

Xếp Bà thở dài :

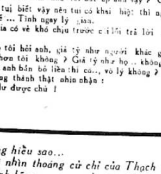
— Chắc... không sao đâu cô ơi.

Xinh cười lạt :

— Thì hồi ảnh mới mất tích, ai cũng nói hông sao hết ! Hông sao rồi tới thì cc ngày chôn ảnh xong !

Xếp Bà ngượng nghịu kiểu tử :

— Thôi cô lo sửa sắn đồ đạc gói cho ảnh tối đề chiều tôi ghé lấy đem qua bảo...



Truyện dài của LÊ XUYÊN

... Mỹ viên trưởng tuân như đã nhìn sau khi đọc lại từ giấy phế khiu cùng của Ba Công. Ông ta đặt tờ giấy xuống với tay lấy gói thuốc ra ra một điếu, chậm rãi quẹt lửa đề hút. Ký đầu thuốc như muốn kéo dài thì giờ.

Thở ra mấy hơi khói, ông ta liếc mắt nhìn qua Ba Công. Quốc tế làm làm bao đắt và bỗng nhiên chuyển giọng hỏi ngay lên nhiều của Ba Công làm cho ông ta thêm nể phục. Ông ta bên nhìn sang khẩu sung lục và quả lựu đạn nằm trên một bàn nhỏ mười bước một mảnh giấy bỏ cùng, trên cái bàn giấy bên cạnh Ba Công bằng thứ chất lỏng.

Ông ta cau mặt với tay bắt ấp hai miếng «ê-ti-vết» ấy xuống như để khỏi rỉ ra ngoài hay, rồi ho lên của Ba Công.

Ông ta thở ra như bày đề : hãy bỏ mọi chốt đoạn nhìa lại Ba Công lấy ấy thuốc đầy gói thuốc ra phía đầu bàn, gượng nói cố làm ra sáng đó chứ :

— Thuốc đó, hết đi

Ba Công nửa như cượng cười, nửa như nhăn mặt :

— Dạ thôi ...

Viên trưởng tuân gật lên :

— Hút đi! Ba bị hostil Mà anh bỏ tay xuống chớ làm gì khoanh hết lại vậy!

Ba Công vâng lệ nhưn là thích hút thuốc trong lúc nầy. Anh ta cốm rốm bước lại, nhị gói thuốc lên rút ấm nhẹ ra 1 điếu như là sự sứt tay làm đỗ vỡ mất cái gì vậy.

Viên trưởng tuân quay mặt chiếc hộp quẹt lại phía Ba Công. Ba Công lấy cây rất ra mà quẹt điểm... Xong xuôi anh ta để bao quẹt và gói điếu thuốc ra, mặt tay vẫn khoanh lên trước ngực.

Viên trưởng tuân lại hỏi :

— Coi, hút đi chớ hết sao ?

Ba Công lại đặt ngẹc theo và anh ta hút liền thuốc ấy như 1 kẻ mới «tập xỉ».

Viên trưởng tuân dựng lưng vào thân ghế, lấy giọng thân nhiên hỏi Ba Công :

— Ba ở bên tình sao đây ?

Ba Công hơi mày ngẩn tay lại để gọt tàn thuốc vào lòng bàn tay, ấp dòng đáp :

— Dạ thưa quan ... ...

Viên trưởng tuân nhìn ông người vẫn bình với chính mình là viên hồi phạm nhưng ... ...

KẾT-QUẢ XỔ SỐ KIẾN THIẾT QUỐC GIA

Loại 4B, BB, BBB
mở ngày 13-4-1965

Trúng 1000đ : vé có 2 số chết 81
Trúng 500đ : vé có 3 số chết 294
Trúng 1.000đ : vé có 3 số chết 149
Trúng 5.000đ : vé có 4 số sau cùng : 4.768 6.740
Trúng 10.000đ : vé có 5 số sau cùng : 10.317 01.318 21.357 14.791 03.105 01.476
Những vé sau đây trúng 50.000đ 184.127 389.644 789.661 337.874 375.951
Những vé sau đây trúng 100.000đ 815.550 358.762 492.313 914.439 251.630

Số độc đắc trúng 1 triệu đồng :

463.772

An ủi :
Những vé nào chỉ trệ có 1 con số sau với 6 số của lô độc đắc : mỗi vé lãnh an ủi 2.000đ.

TIẾP THEO 2 TRANG 1

hay Quốt đã được Đại Hội hoan nghênh nhiệt liệt.

Lễ chào cờ chấm dứt buổi bế mạc Đại Hội bắc chi.

Đại Hội vì quý vị quan khách đã dự tiệc trà trong vòng thân mật.

Đài G.P.M.N. Xuyên Tạc

Trước sự thành công to lớn của Đại hội Bảo chí 65, đánh dấu một bước tiến quan trọng của báo chí VN trên đường xây dựng dân chủ đã làm cho bọn CS Việt xấp dưới danh hiệu GPMN đã hết sức lo ngại. Do đó GPMN đã đưa ra thêm những tin gian gần 1 giờ đồng hồ để xuyên tạc đã Đại Hội báo chí 65.

TIẾP THEO D TRANG 1

không chịu học lý thuyết C.S. Ngày 11-5-65 cũng tuyệt' thực nơm ngày để phản đối VC đã bắt giam đồng trại phép.

Bà xy ông biện ở Thái Lan với 4 đứa con. Gia đình cũng vào cảnh ngày lìn cùng thoát khỏi gông cùm CS rồi vô. Đây là 1 chứng cớ rõ rệt VC đã tính không bỏ những người vô tội không cam dự gì đến chúng.

TIẾP THEO 5 TRANG 1

Hai bác sĩ đã tra cứu hết thảy trường hợp y học tương tự. Những trường hợp kín đáo không có bào chữa phát triển được tới mức độ mà cũng không có bọc.

Bác sĩ Fitchett tuyên bố ông không thể giải thích được một cách quyết đoán nguyên nhân của trường hợp lạ lùng nay, nhưng ông đưa ra giả thuyết: rằng bào thai nay là con sinh đôi của đứa bé 15 tháng kia, khai tiền là Trần Hải.

Đứa bé con trai của 1 nông dân tên là Trần Đen 30 và vợ là Phạm thị Minh 29. Hai vợ chồng nhà nay đã có 2 con nữa, 1 trai 8, 1 gái 6.

Bác sĩ Fitchet cho biết: ông đã mổ bào thai ra để quan sát thấy và nhận thấy đã có 1 phần mổ độ 4 tháng đã, ngoài ra lại có đầu vết bị nhỏ đục con trai.

Đứa trẻ có mang đã được đưa ra giải thích với các ký giả. Bác sĩ Fitchett cho biết em nhỏ nay vẫn mạnh khỏe. Bác sĩ vạch cho thấy rằng bóng xương sườn của đứa bé đã bị phình ra vì cái bọc mang trong bụng bao nhiêu lâu, có vẻ lớn dần dần.»

Bác sĩ Fitchett cho biết rằng nếu không mổ, chắc chắn ít lâu nữa nạn nhân sẽ chết.

TIẾP THEO 1 TRANG 1

Đức Chung tân Cang và Thiếu tướng Phan văn Đống đã bị thay thế, thì tin đó lại bị đục. Thủ tướng trả lời bang cách xác nhận rằng ngày thứ bảy, hồi 14g đã có cuộc hàngàm giữa Đức Chung tân Cang và Tướng Lê nguyên Khang và hồi 12 giờ là cuộc bàn giao giữa Thiếu tướng Đống và Đại tá Lam Sơn.

Về chi tiết cuộc tiếp xúc và cam nghĩ của Chu Tử sẽ trình bày trong 1 số tới.

TIẾP THEO 7 TRANG 1

hòa bình của Tổng thống Lyndon Johnson.

Cựu Ngoại trưởng Anh vận động lực quan hệ vụng

Cựu Ngoại Trưởng Anh, ông G. Walker, đặc sứ của Chánh Phủ Lao Động Anh đã bị Bắc Kinh và Hà-nội từ chối không chịu tiếp để bàn về vấn đề hòa bình ở V.N, đã tuyên bố, ông chưa thất vọng vì ông tin rằng, đây không phải là lần nói cuối cùng của Bắc Việt và Bắc Kinh. Ông G. Walker by vọng Bắc Kinh và Bắc Việt sẽ mời ông đến đàm phán.

TIẾP THEO 3 TRANG 1

Khơi đống tro tàn làm gì

Trung tá Liễu điện qua «lịch sử» của máy phong trào hòa bình. Ông nói: «Theo tôi, không có phong trào nào khu gọi hòa bình lúc nay là có lợi». Trung tá Liễu nói tới phong trào hòa bình của TT Thích quảng

TIẾP THEO 8 TRANG 1

của Tổng cục điện lực kỹ kiến nghị chỉ vì vấn đề xây dựng Tổng cục, chống tính thêm bộ phái, Hội nghị bất đồng tiếp.

Việc cách chức 1 cách rất ngang xương! Trong giám Đốc và 1 Giám Đốc hoàn toàn sai nguyên tắc. Phải có Hội Đồng Quản trị Điện lực mới có quyền đề nghị cất chức 1 Tổng giám Đốc, 1 Giám Đốc.

Đã đáo việc lăm bậy, kéo hà biết cánh

Hội nghị đã đáo mấy «người không mới» như ông Trương Văn Tuấn và nhất là ông Lương Xuân Minh, đàn cai của Tổng Giám Đốc Ng. hữu Minh.

Đưa anh vợ vào thay thế tổng lãm phụ tá Giám đốc Khai Thác đã làm loạn xỏ nhẩy. Và sau đây là nguyên văn bản quyết nghị của 41 kỹ sư điện lực VN.

Khơi đống tro tàn làm gì

Trung tá Liễu điện qua «lịch sử» của máy phong trào hòa bình. Ông nói: «Theo tôi, không có phong trào nào khu gọi hòa bình lúc nay là có lợi». Trung tá Liễu nói tới phong trào hòa bình của TT Thích quảng

TIẾP THEO 6 TRANG 1.

Đại ủy Phạm văn Ân trông thấy, liền bắn một phát súng bắt sự cho bọn Soek biết chống rút lui; nhưng Soek đã thông biết lũ mà cho bắc đồng rút sang bên lại. Thế là cuộc điều động kinh hồn diễn ra làm cho mọi người chạy tán loạn. Sau cuộc chạy một thường đã bị chết oan tên gì Đại ủy An lãn nhóm quân nhân do Soek cầm đầu trong bị bắt tray tế và các tại cố sát, vì phạm luật Quân sự.

Bên vành mông ngựa, Đại ủy An khai vì tự vệ mà phải sát-nhân. Chu Soek thì cố tính đã tại ông An sở sáng trước.

Kết quả sau lời buộc tội rất nghiêm khắc của Uỷ Viên Chính phủ, Thẩm phán Đại ủy An 5 năm khổ sai. Trung sĩ Soek 7 năm cấm cố và 7 năm biệt xứ. Lê tấn Lộc 5 năm tù ở. Ngoài + Long và Hạnh vân Liên (tại đào) mỗi người 6 tháng tù ở.

TIẾP THEO B TRANG 1

Quốc Nhi làm cho nhiều giống bão biết kỷ chạy tới sem. Sau độ vào 9g10, đoàn Đạo Dừa công 7 độ tử, tới trước Dinh cầu Thủ tướng ở đường Thống Nhất, nơi cầu được yết kiến Thủ tướng. Theo lời 7 đứa của đoàn Đạo Dừa cho biết thì mục đích đoàn Đạo Dừa xin yết kiến lý để đưa 2 bản vấn đề nghị

— Một nhân viên cảo đại diện của thủ tướng đã ra bảo ngoài nhận 2 bản nhà nói sẽ đệ lên Thủ tướng. Sau đó đoàn Đạo Dừa công 7 độ trở lên xe và. Cũng theo Đội tổ của đoàn Đạo Dừa cho biết thì sẽ trở về Mỹ Tho ngay mai.

Thành phần H.Đ.B.C. lâm thời theo lối bỏ thăm kín đã được bầu

— Bây chỉ (Theo thứ tự số thăm nhiều 1) 1) Ô. Phạm việt Tuyên Đặng văn Nhơn, Nguyễn Gia Luyến Tam Mục, Ngô công Minh và Nghiêm xuân Thiện.

— Bây kỳ gả (Theo thứ tự số thăm nhiều 1) 1) ô. Hà Ngọc Cổ, Cat Hữu, Tô Văn, Nam Bình, Phan như Mỹ, Văn Hoan và Tô yên Chiu.

SAIGON (TTL). — Chiều thứ ba 13-4, sau khi đến dự lễ bế mạc Đại hội Báo chí toàn quốc tại tòa nhà Văn Hóa trong buổi tiệc trà thân mật, Thủ tướng Phan huy Quốt đã vui vẻ trả lời các câu hỏi của anh em ký giả liên quan đến vấn đề thời sự đang chú ý như sau:

Không có miền dịch cho con trai độc nhất, nhưng...

Một ký giả nêu câu hỏi «có miền dịch cho người con trai độc nhất trong gia đình, TT cho biết là chế độ miễn dịch đã được bỏ bớt nhưng đối với con trai độc nhất cũng phải thi hành quân dịch nhưng sau khi học xong khóa huấn luyện quân sự sẽ được về làm việc gần gia đình ở hậu phương.

Ý Tướng Đông và Phó đề đốc Cang

Thủ tướng cho biết: hiện nay đề đốc Chung tân Cang và Thiếu tướng Phan văn Đống đã bị tạm ngưng chức vụ chờ một cuộc điều tra. Thủ tướng nói thêm rằng đây chỉ là một việc «điều hành nội bộ» không có ảnh đáng gì đến vấn đề chính trị hay quân sự. Một ký giả nhắc đến các tin của Đài VOA loan về vụ này. Thủ tướng không có các nhận gì về các lập luận của đài này.

Vấn đề Mỹ hứa hẹn 1 sự viện trợ Bắc Việt

Trả lời câu hỏi này của 1 ký giả khác Thủ tướng có cho biết rằng việc Tổng thống Johnson hứa hẹn viện trợ cho BNA trong đó có cả BV là một chánh sách chung không những của Hoa kỳ mà của một số các quốc gia tự do khác nữa và đang lên nhằm giúp đỡ cho những nước kém mở mang không phân biệt các nước thuộc khối tự do hay C.S.

Về 4 điều kiện của Hànội

Trả lời câu hỏi về 4 điều kiện của Bắc Việt đưa ra để chấm dứt chiến tranh, Thủ tướng cho biết là đối với những điều kiện của Hà Nội, Chánh phủ đã tỏ rõ thái độ trong ba Tuyên cáo số 2 rồi. Riêng lập trường của Chánh phủ đối với mọi diễn tiến mới về vấn đề nầy, Thủ tướng nói nữa đưa ra 3 điểm sau: Thủ tướng phải «bảo vệ tối» cái kỷ luc của thi đua ra mới có thể đi tới thắng lợi được.

Chánh phủ Phan huy Quát chưa có đối lập

Cho đến nay, thực sự Chánh phủ Phan huy Quát chưa có đối lập. Những chánh chính trị hoạt động không chánh thức như «Phong trào đưa tộc tự giải quyết» chẳng hạn, thì theo thủ tướng chỉ là tổ chức bắt bợp ph.p.

Vấn đề Phật giáo miền Trung

Một ký giả hỏi T.Tướng về lời tố cáo trên một tờ báo nói rằng việc đề Thủ tướng công chỉ hiết qua báo mà thôi cho chưa nghe thấy gì rõ ràng khác hơn.

Vấn đề Báo Chí

Trong điền văn đọc trong buổi lễ bế mạc Đại hội Báo chí, Thủ tướng có tuyên bố là trong khi chờ đợi ban hành 1 văn kiện lập pháp về báo chí Chánh phủ sẽ nghiên cứu 1 số vấn đề mà thẩm quyền của Chánh phủ có thể giải quyết ngay như nuôi rộng kiểm duyệt, cải thiện việc phân phối giấy in báo, bãi trừ các tệ đoan v.v...

Do đó, chúng tôi hỏi TT chúng nên thực hiện các vấn đề vừa kể. TTđưa chúng tôi tới Thiếu tướng Thông trưởng Thông tin tâm lý chiến thì được TT đồng Cao Thăng (gần đường Hàng thập Tự). Thứ bảy lâm tới 10 giờ tối. Nghỉ ngày chủ Nhật.

Xem Tướng Số

Đoán số : Việc lâm ăn, Công danh, Tiền tài, Tình duyên, Gia đạo v.v... Xin đến hỏi Ông BÔNG THÁI, 182 đường Lê Lai Saigon.

Uốn Tóc Chú ý !!!

Nghề thuật tuyệt mỹ của nghề uốn tóc là: 1) Biến chế lần tóc thành nhiều mẫu sắc. 2) Cắt, tỉa ngọn tóc bằng dao. 3) Chải kiểu tóc theo khuôn mặt hoặc theo mẫu trong tập chỉ Tây phương (có hàng trăm mẫu để lựa). Đó là Thiệp Ái, chuyên viên hóa bạng đã nhiều năm thực tập tại Pháp; đến nhận. Đang được tin nhiệm trong giới phụ nữ Việt và ngoại quốc ở Saigon. Lành sửa những lần tóc bị hư hoặc chậy. Dùng toàn mỹ phẩm của Pháp-Mỹ (có thuốc và keo xịt bán). Địa điểm thanh lịch. Giá đại chúng. 2A đường Cao Thắng (gần đường Hàng thập Tự). Thứ bảy làm tới 10 giờ tối. Nghỉ ngày chủ Nhật.

Nhân dịp lễ Phục Sinh
KỂ TỪ THỨ NĂM 15-4-65, COSUNAM FILMS LONG TRỌNG TRÌNH CHIẾU 1 ĐẠI XUẤT PHẨM KHÔNG TIỀN KHOÁNG HẬU

NGÀY TẬN DIỆT THÀNH SODOME

TẠI 3 RẠP LỚN Ở THỦ ĐÔ :

REX - ĐẠI NAM - PALACE

— 12.000 kỹ binh xuất hiện trong một trận chiến khốc liệt và vĩ đại nhất chưa đạo diễn nào dám thực hiện.
— Hàng triệu Mỹ kim đã vào vài cảnh tân phá hai thành phố SODOME và GOMORRAH đoạn cuối phim.
— Những khát vọng và bạo muốn tột độ của con người đã gây nên cảnh tượng điệt, hai thành phố sa đọa vào bạc ảnh lịch sử loài người.
— Con thánh nộ không khiếp nhất của Thượng Đế từ thời Trung Cổ
— Chỉ có không tin tưởng ở Thượng Đế hàng năm đưa cư vui thay dưới gạch vụn và 1 thiên phụ tuyệt xác biến thành một phụ tuyng.

Một cuốn phim tuyệt tác không ai có thể bỏ qua

— Nói tiếng Pháp — Phụ đề Việt: Ngô

SODOM AND GOMORRAH — IN COLOR — TWO CITIES OF SIN — SOFRED LOMBARDO AND JOSEPH E. LEVINE presents A DIANIS PRODUCTION — STEWART GRANGER · BRIGITTE BARDOT · PIER ANGELI · ROSSANA PODESTA · ANNE AIMEE — GRANGER-BARDOT-ANGELI — PODESTA-AIMEE — LOMBARDO · AUDRCH · IZURA · LORFIN

Une tumultueuse aventure !

MGM presents RICHARD BOONE · GEORGE HAMILTON · LUANA PATTEN · ARTHUR O'CONNELL — TONNERRE APACHE — CHARLES BRONSON · RICHARD CHAMBERLAIN · DIANE CILENTI — CINEMASCOPE — METROCOLOR

MÀM ẢNH CINÉMASCOPE — MÀU METROCOLOR — NÓI TIẾNG PHÁP — PHỤ ĐỀ VIỆT NGỮ.

Kể từ thứ năm 15-4-55 tại 3 rạp :

KHẢI-HOÀN — IMPERAL LÊ-NGỌC (Gần rạp Hưng Đạo)

Sấmsét trênnoncao

— Sấm sét chiến tranh hòa trong sấm sét tình yêu, tất cả đều bùng nổ giữa vùng non cao hiểm trở, nơi tu thân luôn luôn khoa trương sự đanh kinh thiếu động địa của mình.
— Một cuốn phim hoạt động sôi nổi, điều tả một cuộc chiến tranh tàn khốc đầm máu không ngừng giữa những đám da đỏ với Kỵ Binh Hoa Kỳ, lồng trong một thám kịch tâm lý của hai vùng sĩ quan cùng yêu một thiếu nữ đẹp.

Say mê, Tàn khốc, Kinh hoàng, Nghẹt thở

rao vặt

Tạng phẩm quý và hữu ích nhất là bộ TỰ ĐIỂN ANH - VIỆT VIỆT - ANH (loại tiêu chuẩn và bỏ túi) Soạn giả Lê bá Kông và Khánh Dầy trên 1.000 trang, giá phù thông hơn, sách công phu

ZIÊN HỒNG xuất bản

Muốn không già ?

1) Mỹ phẩm làm tuyệt bệnh Hoi Nách. 2đ ống. Khống khỏi trả lại tiền. (Bạn có biết! Mùa nóng nay mà người thấy mùi hôi nách thì đến phát... sét).
2) Mới vô CELLU làm tiêu tan mỡ bụng. Không có I.O, thành có EO, mập thành ốm, kết quả mau.
3) Sanh đẻ da bụng bị nứt, bị nhăn hãy mua ngay CREME Nhật làm mất vết nhăn ở bụng, ở mặt, hết mụn chứng cá, tuyệt tàn nhang, hết nhăn lại làng bên v. v.... Thoa Crème Nhật đã sẽ trắng mịn như lụa, tươi thêm như hồng thơm mát nhưnam
4) Nhiều con ngực chảy xệ hay bị rất lại nhỏ quá, thuốc I.S.A.P thoa đều đều chắc chắn bộ ngực nở nang to tròn theo ý muốn.
5) Dầu trừ gầu, keo xịt tóc rất thơm có ba loại 60đ 120đ 150đ.

Vào số 1 Phân làm thay đổi mặt Made in France bán giá quảng cáo thấp đều 20đ.

4 chú Minh, Sinh, Tuấn, Cửu và 2 cô Ly Lan, Anh Tuyết các bơi chải vô đích, Cô muốn mọi người chú ý > Cô muốn nhì bật trong buổi dạ hội hay đêm cưới, đêm tiệc, cô nhờ tới bơi chải tại Viện ANH SINH cô sẽ tạo đẹp lộng lẫy là thường Giá chấp vá.

Uốn tóc tặng thêm chai dầu Shampoo hay bình KEO Huê Kỳ hoặc 10 bản nhạc hay.

VIỆN UỐN TÓC **Anh sinh**
561 Trần - Hưng - Đạo gần Nancy
NGHỈ NGÀY THỨ HAI
BÁN ĐỘC QUYỀN
(Thư tới mua thuốc nhớ kèm tem)

CÁC BẠN YÊU THƠ NÊN TÌM ĐỌC

Vẫn còn Thương

Thơ Hoàng ngọc Liên. Bạn sẽ tìm lại được những kỷ niệm cho thương thuở xưa. Tập thơ đẹp dày gần 200 Bản đặc biệt có chữ ký của tác giả. Xin hỏi ô. Hải Vân tòa báo Sáng.

Cần mua Giá cao, trả tiền ngay. Nhiều Vespa, Lambretta giá 10.000đ đến 40.000đ. Vấn đề sang tên do Salon đảm nhiệm thu dọn. Salon PHAN THANH GIÁN 664 Phan Thanh Gián Saigon.

Ông ở xa đến ?

Quí ông đã lâm tóc ở các tiệm khác hư, bị chạy, xin mời ghé lại nhà HỚT TÓC KIỂU MỚI — MAY LÁNH — LÊ HOA. Là một nơi sửa những mái tóc rất tài tình.

Chỉ có một nơi DUY NHẤT gọi rẽ NƯỚC SUÔI thiên nhiên để làm tóc cho quí ông.

Tóc trắng, đỏ lâm ra đen, tóc bù xù lâm ôm dẹp. NƯỚC SUÔI lại làm cho tóc bóng bềnh gọn dẹp (tóc thiên nhiên). Quí ông, trong đó nếu tóc bạc, hoặc bị vàng, đỏ, dùng chấp ngọn. Xin mời lại có thuốc sửa trong 40 phút tóc đen trở lại.

Có chuyên viên dùng chỉ cho thy lâm từng kiểu tóc.

Lại có MÁY ĐIỆN để cho da mặt hết nhăn tính giá 10đ.

Có một thứ keo thơm thơ và đa mát mịn di nắng không ăn — hết mụn, hết nám, lấy giá đặc biệt 5đ. Ở xa mua về nhà thêm tính giá rẻ.

Keo REVLON chính hiệu thơm như đầu thơm hào hương giữ gựu đúng 3 ngày đi giỏ không bay 10đ.

Quí ông ở các tỉnh đến Saigon xin mời ghé qua Lệ Hoa sửa qua mái tóc.

Mái tóc có thuốc bông nét mặt mới vui tươi lâm công việc mới phát tài.

Hớt tóc sấy dẹp	15đ.
Nước SUÔI thiên nhiên	74đ.
Sửa chữ ôm tóc	35đ.

Đặc biệt thuốc mọc tóc, mọc râu, sức trong 2 tuần mọc theo ý muốn.

Nhà hớt tóc : kiểu mới máy lạnh **Lệ Hoa**
49, Trần Hưng Đạo — SAIGON
Quí khách lưu ý : mỗi tuần nghỉ ngày thứ hai

NHÀ LÀM NỆM **Liên Sơn**
352 Đ.L. Hàng thập Tự Saigon Đ.T. 498 Cardi Saigon.

Trên 20 năm chuyên nghiệp sản xuất nệm gòn và bán các loại nệm cao su mousse đã các hiệu danh tiếng Rất được tín nhiệm của quí vị khách hàng trong và ngoài nước. Có xe giao đến tận nhà và chuyên giao khắp nơi.

Mình ơi !
đêm nay mình hẹn nơi đâu ?

VICTORIA
VICTORIA là :
— Lá nơi hẹn hò của những tài tử giai nhân.
— Là nơi giải trí của những người bán hàng phong nhã.
— Là nơi lý tưởng của những người sinh điệu.

Khung cảnh
— Hướng ăn
— Âm cảng
— Sang trọng
NIGHT CLUB VICTORIA
— 417, — Võ-di-Nguy Phú Nhuận

CON NÍT **Nóng và Bạn**
và ngừa được chứng làm kinh trong lúc nóng cao độ

Cho uống thuốc CHỈ LINH hiệu Nhánh Mai! Thuốc của trẻ các chuyên bạn Đen đỏ, Bạn trắng và ngừa được các chứng làm kinh. Các hiệu thuốc Bắc có bán Saigon do Nhánh Mai 24 Trần khắc Chân (gần chợ Tân Định) K.N 535 ngày 20-11-63.

Thuốc Xổ NHÁNH MAI
Xổ BÀM ĐỘC, phòng nóng nhiệt lái kín và trị bón sau khi xổ rất thốc khoẻ. Các tiệm thuốc Bắc đều có bán. Saigon do Nhánh Mai 24 Trần khắc Chân (gần chợ Tân Định) K.N. B.Y.T. số 535 ngày 20-11-63.

Có thai... ỌA MỬA
BÓN... MÊT, MỎI LƯNG, CÓ NHUYỆT ĐỚI. Hãy uống thuốc DƯỠNG THAI hiệu Nhánh Mai. Các tiệm thuốc Bắc đều có bán. Saigon do Nhánh Mai, 24 Trần khắc Chân (gần chợ Tân Định). K.N.B.Y.T. số 534 ngày 20-11-64.

Mg Ngữ Cấp Tốc
Dạy cấp tốc bảo đảm cho đủ mọi trình độ và thực hành, văn phạm dịch bảo (mất liên 10 giờ hoặc 36 giờ. Do giáo sư tốt nghiệp chuyên khoa Mỹ Ngữ dạy kinh nghiệm tận hưởng đầy đủ, dạy theo phương pháp phối hợp trực dụng của các danh sư R. DIXON — AL. WRIGHT — MC. GILLIVRAY Mỗi lớp 10 người. Có máy luyện giọng. Có dạy riêng từng người với cam kết chắc chắn sau buổi đầu thử sức. Nơi học thuận tiện lịch sự và đầy đủ tiện nghi. 177 Lê thánh Tôn (gần chợ Saigon)

DUY NHỨT THỦ ĐÔ
Học Khiêu Vũ
Hãy tìm cho được «Trung Tâm Khiêu Vũ Tri Thức Tân Quốc» với chính Giáo sư TUẤN-VIỆT, phương pháp P.M. Vrany (Paris), máy Stéréo địa điểm rộng mát chỉ dành riêng dạy giới trí thức và Thượng lưu tại 47/88 Nguyễn đình Chiểu (Đa Định) hoặc hẻm 160 Hiền Vương thăng vào trong xóm 200 thước (bên mặt).

KHIÊU VŨ
— Muốn khiêu vũ MAU CHÓNG với những bước TÂN KỲ, BAY BƯỚM, học thời trang của mọi vũ điệu !
— Hãy tới lớp KHIÊU VŨ TÂN KỲ, 303 (lầu 2) Lý Thái Tổ Saigon. Do JOHNNY TUẤN và cô NGỌC LAN chỉ dẫn từng người.
— Đặc biệt 300đ 4 vũ điệu. Nữ bạn viên trừ 50%.

BÁNH CÔM **Lan-Hiên**
(Nguyên 76 Hàng Đường Hanoi)
SẢN XUẤT
27617 Công Quỳnh —Saigon.

Cần gấp Compradore (Mại bản) có khả năng giao dịch và có bảo đảm Thiếu điều kiện trên xin miễn đến.
Hỏi Hãng MỸ PHẨM 1001 Nuits 181110 Phan thanh Giản Gò-Vấp.

Chuyên môn bao giờ vẫn hơn !
Thiệp cưới Đức Tín
Đẹp, mới, lạ, giá rẻ, Mau lẹ, Nhiều kiểu chữ viết tuyệt đẹp. DANH THIỆP mỹ thuật. Nhận in : Kinh, Sách, Nhạc. Nhà in ĐỨC TÍN 118 Pasteur, Saigon (ngang Bộ Công Chánh).

Đại hạ giá 999đ
MỘT BỘ NỆM MOUSSE. 1m60x2m (vải bao (tính riêng) và 800đ 1 cái giường sắt 1m60x2m tại tiệm TOÀN MỸ 533 Trần hưng Đạo Saigon (trước Trường Huấn Luyện Cảnh sát Đ.T) Nơi đây chuyên bán sỉ và lẻ các loại nệm Mousse, nệm gòn gối thông hơi, mành sự lon ghế du lịch đơn, ghế ovain. Hàng bảo đảm mới tốt bền. đẹp.

Cần mua gấp một tủ lạnh loại nhỏ mới hoặc cũ còng được. Địa chỉ liên lạc hỏi ông Sanh 175, Phố cơ Điều Cholon.

Trần - Đình - Ngọ
Nhà Tiên Tri đệ I Á Đông
Mười năm đi du lịch và khảo cứu khoa thần bí học ở nhiều nước trên thế giới như Miến Điện, Miên, Lào Ai Cập, Tích Lan, và Phép đã về.
Sẽ chỉ rõ ở : Thời vận, làm ăn, mua bán, hôn nhân, bệnh tật, công chức, công danh, cầu cơ, kẻ thân, người thù, gia đạo, tình yêu v.v., bằng một cách chắc chắn.
Đã được rất nhiều thân chủ trong và ngoài nước khen tặng. Có đủ giấy tờ hình ảnh chứng nhận tại văn phòng 86 HỒ VĂN NGÀ Saigon.

Minh — Triết
NHÀ KHOA HỌC HUYỀN BÍ
đoán chắc vận mệnh may hay rủi, chuyên xem chỉ tay và quẻ bài
TÍNH TỨ
Chỉ rõ điều thành bại. Nhận truyền khoa :
ĐẠI LỤC NHÂM và môn VÌ BỐC TIÊN TRI
(biết trước khi chưa bói) ứng nghiệm như thần, Hộ thính phép THÁI CỰC BỐ đã giải trừ tai họa, (không giúp điều bất chính).
254 Minh Mạng Cholon

Phi nhi bá bổ
Hiệu KIM-ĐIỂN
Thuốc bổ trẻ em, mau lớn cân, trừ sán lãi, có bán khắp nơi và 361 Phan Đình Phùng — Saigon. K.N. B.Y.T. số 97 ngày 27-7-62

thuốc Dưỡng Thần Hiệu KIM-ĐIỂN
Bán tại các tiệm thuốc Bắc và 361 Phan đình Phùng — Saigon. K.N. số 366 ngày 2-8-1963

Kinh kỳ không đúng
Trễi hoặc sụt, đau bụng đau lưng Có bệnh đỏ, xích đái, uống
PHỤ NỮ NHẬT PHƯƠNG
HIỆU KIM - ĐIỂN
361 Phan đình Phùng Sg. và có bán khắp nơi KN BYT số 670—9-4-64

Hàm Thụ
và Tư thục HẠNH NGHĨA
42 Nguyễn văn Thoại — Gia Định Bài gởi tận nhà dạy đủ các lớp có lớp riêng luyện thi Tú tài, Trung Tiểu học (thi đặc nhiều).

ANH NGỮ HÀM THỤ
Dạy bằng lối gởi thư (đã trình độ) đánh cho những người không có phương tiện tới trường học. Phương pháp giản dị, giải nghĩa và chỉ thích rõ ràng. Xin biên thư đã cho Ô. TRẦN VIỆT ANH, 130 Pasteur Saigon, bạn sẽ nhận được đầy đủ chương trình và điều lệ.

IN TẠI NHÀ IN RIÊNG CỦA NHẬT BẢO SÔNG
SỐ 267 PHẠM NGŨ LÃO SAIGON
Tiền bạc ngân phiếu xin đề tên ông :
Quản lý : CAO ĐẮC TÍN

Thuốc LOLITA trị BÉO MỠ
THOA BÓP LẮM TIỀU MỠ — KHÔNG ĐỘC
Có bán tại các nhà thuốc Tây (BETA)

HAY NHẤT CÔNG HIỆU NHẤT
Cryogenine lumière
Trị : BẠN NÓNG CẢM CÚM ĐAU NHỨC
VIỆN BÀO-CHẾ LUMIÈRE PHÁP-QUỐC
KN 1096-1-3-65

Hay nhất !!! Tốt nhất ???
SOLUCAMPHRE DELALANDE
YẾU TIM — ĐAU TIM — NGẤT-SỈU — CƠ-THỂ SUY NHƯỢC
VIỆN BÀO-CHẾ DELALANDE PHÁP-QUỐC
KN 1096-1-3-65

TRỊ CÁC CHỨNG BỆNH GAN
trường hợp cấp tính làm dịu còn đau
ĂN KHÔNG TIÊU HOẶC THỤ ĐỘC
THƠM, NGỌT RẤT DỄ UỐNG
SOLUTION TAGO
KN SỐ 63-BYT.QCVP
BÀO-CHẾ BẰNG THẢO-MỘC PHÁP-QUỐC
BÁN TẠI CÁC NHÀ THUỐC TÂY